

# K'NEX®

Building Worlds Kids Love®

## Son of / Fils De SERPENT

BUILDING SET  
JEU DE CONSTRUCTION



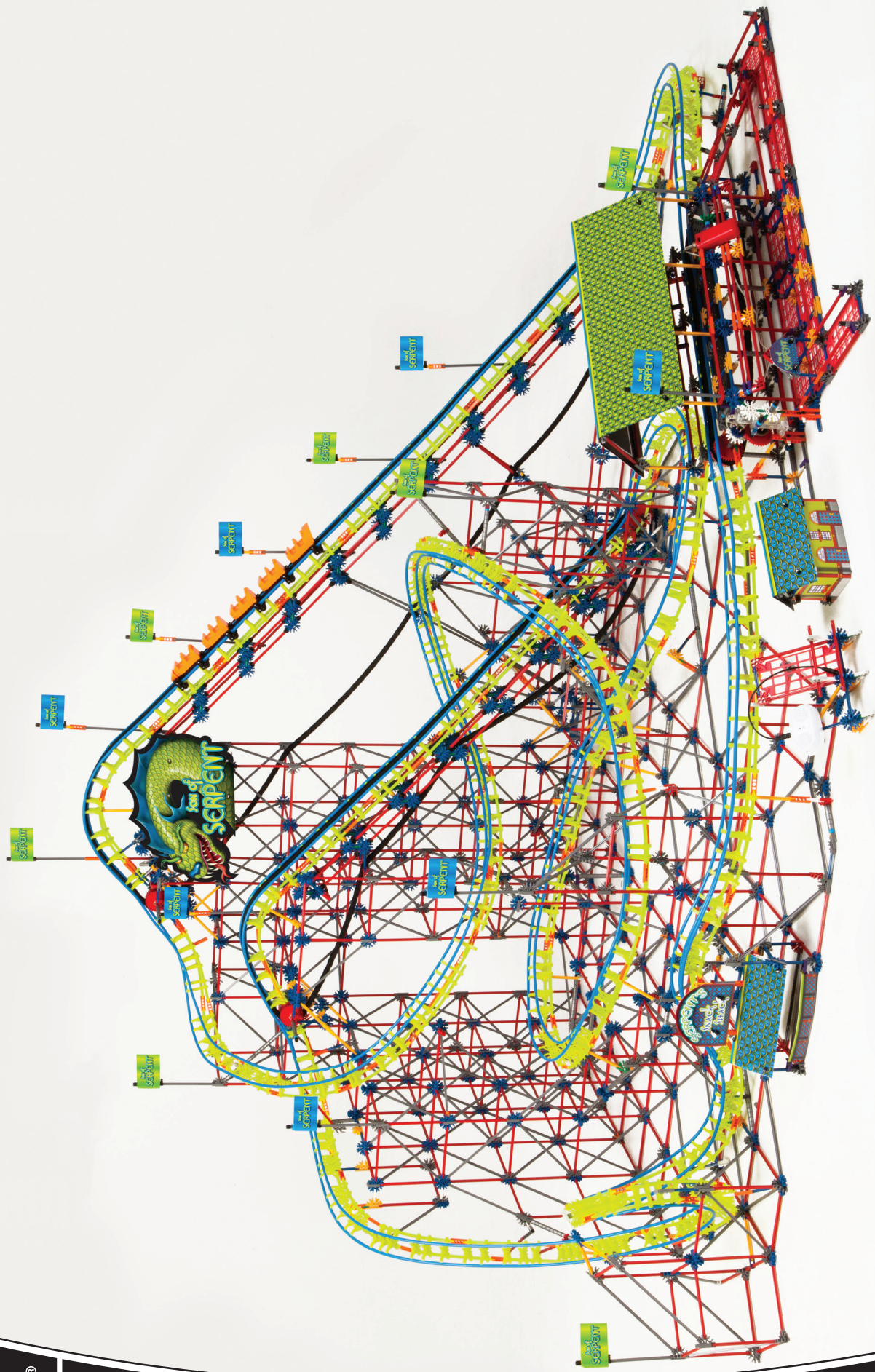
16+ 52242

**⚠ WARNING:**

CHOKING HAZARD - Small parts.  
Not for children under 3 years.

**⚠ ATTENTION :**

RISQUE D'ÉTOUFFEMENT. Pièces de petite taille.  
Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.



2 x  
AA  
(LR6)

- Niet inbegrepen
- Pas inclus
- No se incluyen
- Nicht enthalten
- Não estão incluídas
- Niet inbegrepen

2 x  
AAA  
(LR03)

- Niet inbegrepen
- Pas inclus
- No se incluyen
- Nicht enthalten
- Não estão incluídas
- Niet inbegrepen



# CAUTION - ELECTRIC TOY:

Not recommended for children under 16 years of age. As with all electric products, precautions should be observed during handling and use to prevent electric shock.

**⚠ WARNING: CHOKING HAZARD** – Small parts. Not for children under 3 years.  
**ATTENTION : RISQUE D'ÉTOUFFEMENT** – Pièces de petite taille. Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.  
**ADVERTENCIA: PELIGRO DE ASFIXIA** – Piezas pequeñas. No para niños menores de 3 años.  
**ACHTUNG: ERSTICKUNGSGEFAHR** – Kleinteile. Nicht geeignet für Kinder unter 3 Jahren.  
**AVVISO: PERICOLO DI SOFFOCARE** – Pezzi piccoli. Non adatto per bambini sotto 3 anni.  
**AVISO: PERIGO DE SUFOCAÇÃO** – Peças pequenas. Não se destina a crianças com menos de 3 anos de idade.  
**WAARSCHUWING: VERSTIKKINGSGEVAAR** – Kleine onderdelen. Niet geschikt voor kinderen onder 3.

## (EN) Battery Information

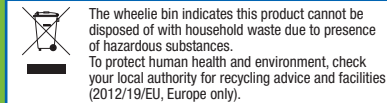
Install batteries before building models.

### CAUTION: To Avoid Battery Leakage

- Be sure to insert the batteries correctly and always follow the toy and battery manufacturers' instructions.
- Do not mix old and new batteries or alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-cadmium) batteries. Only batteries of the same or equivalent type recommended should be used.
- Always remove weak or dead batteries from the product; do not short-circuit supply terminals.
- Insert batteries with correct polarity (+/-) as shown.

### Important Tips

- CAUTION: As with all small batteries, the batteries used in this toy should be kept away from small children, who still put things in their mouths. If they are swallowed, promptly see a doctor and have the doctor phone (202)-625-3333 collect (US only).
- Alkaline batteries are recommended.
- Rechargeable batteries are not recommended.
- Remove rechargeable batteries from toy before charging; they must be charged only under adult supervision.
- Non-rechargeable batteries must not be recharged.
- Keep components free of dust; do not immerse or use in water.
- Do not dispose of batteries in a fire; they could leak or explode and cause injury.
- Remove all batteries if the toy will not be used for a long period of time.



The wheelie bin indicates this product cannot be disposed of with household waste due to presence of hazardous substances. To protect human health and environment, check your local authority for recycling advice and facilities (2012/19/EU, Europe only).

### How to Insert and Remove Batteries

Insert 2 fresh AA batteries\*\* (LR6) into the compartment with the correct polarity (+/-) as shown here. \*\*Not included

## (FR) Informations Pile

### Informations Pile

Installer les batteries avant de construire les modèles.

### ATTENTION : Pour éviter la fuite des piles

- S'assurer d'installer les piles correctement et de suivre toujours les directives des fabricants du jouet et des piles.
- Ne pas mélanger des piles neuves avec des piles usées. Ne pas mélanger des piles alcalines avec des piles standard (Leclanché), ou des piles rechargeables (au nickel-cadmium). Il est recommandé d'utiliser uniquement des piles du type similaire ou d'un type équivalent.
- Retirer toujours les piles faibles ou mortes du produit ; à ne pas faire court-circuiter l'estermieux.
- Installer les piles en respectant la polarité (+/-) comme l'indique le schéma.

### Conseils importants

- AVERTISSEMENT : Comme c'est le cas pour toutes les piles de petite taille, les piles utilisées dans ce jouet doivent être tenues hors de la portée des jeunes enfants, qui sont à l'âge où ils mettent encore des choses dans la bouche. Dans l'éventualité où un enfant les avalerait, consulter un médecin sans tarder et que le médecin téléphone (202)-625-3333 collecter (US uniquement).
- Les piles alcalines sont recommandées.
- Il est déconseillé d'utiliser des piles rechargeables.
- Retirer les piles rechargeables du jouet avant de les recharger; elles doivent être chargées exclusivement en présence d'un adulte.
- Les piles qui ne sont pas rechargeables ne doivent pas être rechargées.
- Veiller à ce que les éléments restent à l'abri de la poussière ; ne pas les plonger dans l'eau ; ne pas utiliser dans l'eau.

## (EN)

- Do not trip on the cord.
- Be sure to save these instructions.
- Adapter must be plugged into 120 V (in US) / 240 V (in EU) outlet only.
- Before you use your K'NEX Motor Pack, read all instructions carefully.
- Never put your fingers in moving Gears; you will stop the motor and could injure yourself.
- Examine your Power Supply components regularly, looking for damaged parts, damage to cord or plug, or possible overheating.
- Do not use Power Supply until damage has been repaired.
- FOR INDOOR USE ONLY.
- Toy should not be connected to more than the recommended number of power supplies.
- The transformer is not intended for children under 3 years old. The transformer is not a toy.
- The toy must only be used with the recommended transformer.

# ATTENTION - JOUET ÉLECTRIQUE:

N'est pas recommandé pour les enfants de moins de 16 ans. Comme pour tous objets électriques, manipuler avec précaution pour éviter tout danger d'électrocution.

- Ne pas jeter les piles dans le feu ; elles risqueraient de fuir ou d'exploser et d'entraîner des blessures.
- Retirer toutes les piles si le jouet restera inutilisé pendant longtemps.



Le symbole "poubelle à roulettes" indique que ce produit ne peut pas être éliminé avec vos déchets ménagers en raison de la présence de substances dangereuses. Afin de protéger votre santé et l'environnement, renseignez-vous auprès de vos autorités locales afin d'obtenir des conseils sur le recyclage et la localisation des installations adaptées (2012/19/EU, Europe uniquement).

### Comment mettre et retirer des piles

Insérer 2 AA (LR6) batteries\*\* fraîches dans le compartiment de batterie avec la polarité correcte (+/-). \*\* Pas inclus.

### (ES) Información de la batería

Instale las baterías antes de la construir los modelos.

### PRECAUCIÓN: Para evitar fugas en las pilas

- Asegúrese de insertar las pilas correctamente y de siempre seguir las instrucciones del fabricante del juguete y de las pilas.
- No mezcle pilas viejas con nuevas, ni pilas alcalinas, estándar (carbón-zinc) o recargables (níquel-cadmio). Se debe usar solamente pilas del mismo tipo, o las que se recomiendan como equivalentes.
- Siempre retire las pilas débiles o gastadas del producto; no forme cortocircuito en los puntos de intercambio.
- Inserte las pilas de acuerdo con los esquemas de polaridad (+/-).

### Consejos importantes

- PRECAUCIÓN: Como con todas las pilas pequeñas, las pilas que se usan en este juguete se deben tener lejos del alcance de los niños, quienes todavía están en edad de ponerse cosas en la boca. Si estas pilas son tragadas, inmediatamente vea a un médico y el doctor telefonar: (202)-625-3333 recoger (sólo EE.UU.).
- Se recomiendan las pilas alcalinas.
- No se recomiendan las pilas recargables.
- Retire las pilas recargables del juguete antes de cargarlas; éstas deben ser cargadas solamente bajo la supervisión de un adulto.
- No se debe recargar las pilas que no son recargables.
- Mantenga los componentes sin polvo; no sumerja ni use en agua.
- No deseches las pilas en el fuego ya que pueden tener fugas, explotar y causar lesiones personales.
- Retire todas las pilas si el juguete no se usará por mucho tiempo.



El contenedor de basura indica que este producto no puede desecharse con la basura doméstica debido a la presencia de sustancias peligrosas. Para proteger la salud humana y el medio ambiente consultar con la agencia local para el consejo y las facilidades de reciclaje (2012/19/EU, solo Europa).

### Cómo insertar y quitar las pilas

Insertar 2 AA (LR6) baterías frescas en el compartimento de batería con la polaridad correcta (+/-). \* No se incluyen

### (DE) Informationen zu den Batterien

Installieren Sie die Batterien bevor Sie die Modelle bauen.

### VORSICHT: Um ein Auslaufen der Batterien zu vermeiden

- Achte darauf dass die Batterien korrekt eingelegt werden und folge den Anweisungen der Spielzeug- und Batteriefabrikanten.
- Mische keine alten und neuen Batterien oder alkaline Batterien, Standardbatterien (Kohle-Zink) oder wiederaufladbare Batterien (Nickel-Cadmium). Verwende nur Batterien des gleichen Typs oder des empfohlenen äquivalenten Typs.
- Leere oder verbrauchte Batterien aus dem Spielzeug entfernen; darauf achten, dass die Pole der Batterie nicht kurzgeschlossen werden.
- Beim Einlegen der Batterien auf die korrekte Polarität (+/-), wie dargestellt, achten.

### Wichtige Tipps

- ACHTUNG: Wie bei allen kleinen Batterien, die Akkus für dieses Spielzeug sollte nicht in der Nähe von kleinen Kindern, die immer noch Gegenstände in den Mund stecken. Sollte eine Batterie verschluckt werden, sofort einen Arzt aufsuchen und der Arzt sollte (202)-625-3333 anrufen (nur in den USA).
- Alkaline Batterien werden empfohlen.

- To prevent electric shock do not immerse in water, wipe clean with damp cloth.
- Electrical components can 'short-out' if exposed to water or moisture.
- Keep the electrical components dry.
- Always store in a dry area. Do not use when wet.
- Electrocution could occur when handling the plug with wet hands.
- Do not handle plug with wet hands. WARNING: Failure to comply with or observe all assembly, safety, and operation instructions and warnings regarding the use of this product may result in serious bodily injury.
- Unplug power cord if liquid or drink has spilled into the unit.
- To stop the movement of your motorized model, unplug the Adapter from the outlet.
- Never attempt to stop any moving piece; you may work the worm gear loose from the motor.
- INPUT: 120V CA 60Hz 6W (US) / 240V CA 50Hz 6W (UK) OUTPUT: 6V DC 500mA 3W

- Keep this important information for future reference.
- Garde précieusement cette notice pour t'y référer ultérieurement.
- Guarde esta información importante para futuras referencias.
- Informationen für später aufbewahren.
- Conservare queste importanti informazioni per riferimento futuro.
- Manter esta informação importante para referência futura.
- Bewaar deze belangrijke informatie, zodat u deze in de toekomst opnieuw kunt raadplegen.

- Wiederaufladbare Batterien sind nicht empfohlen.
- Bei Verwendung von wiederaufladbaren Batterien müssen diese aus dem Spielzeug entfernt werden, bevor sie wieder aufgeladen werden; das Wiederaufladen darf nur unter Aufsicht eines Erwachsenen stattfinden.
- Nichtwiederaufladbare Batterien dürfen nicht wieder aufgeladen werden.
- Die Komponenten von Staub freihalten; nicht in Wasser tauchen.
- Zu entsorgende Batterien nicht ins Feuer werfen; sie können auslaufen oder explodieren und Körperverletzungen verursachen.
- Wenn das Spielzeug längere Zeit nicht verwendet werden soll, alle Batterien entfernen.



Der Abfallbehälter zeigt an, dass dieses Produkt aufgrund von Gefahrstoffen nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden kann. Zum Schutz von Gesundheit und Umwelt kontaktiere bitte deine lokale Behörden für Recyclingtipps und -einrichtungen (2012/19/EU, nur Europa).

### Anweisungen zum Einlegen und Entfernen der Batterien

2 frische AA (oder LR6) Batterien\*\* in den Batterieraum mit der korrekten Polarität einsetzen (+/-). \*\* Nicht enthalten

### (IT) Informazioni sulle batterie

Installare le batterie prima di creare i modelli.

### ATTENZIONE: Come evitare perdite delle batterie

- Accertarsi di inserire le batterie correttamente e seguire sempre le istruzioni del produttore delle batterie e del giocattolo.
- Non mettere insieme batterie nuove e vecchie o alcaline, standard (carbonio-zinco) e ricaricabili (nickel-cadmio). Usare sempre batterie raccomandate dello stesso tipo o di tipo equivalente.
- Rimuovere sempre batterie quasi scariche o completamente scariche dal prodotto; non causare corto circuito ai terminali di alimentazione.
- Inserire le batterie con la polarità corretta (+/-) come illustrato.

### Consigli importanti

- AVVERTENZA: Come per tutte le batterie piccole, le batterie utilizzate in questo giocattolo devono essere tenute lontano dalla portata dei bambini piccoli, che mettono ancora oggetti in bocca. Se vengono ingerite, consultare un medico immediatamente e informarlo il telefono del medico (202)-625-3333 raccogliere (solo USA).
- Si raccomanda l'uso di batterie alcaline.
- Non si raccomanda l'uso di batterie ricaricabili.
- Rimuovere le batterie ricaricabili dal giocattolo prima della carica; devono essere caricate solo sotto la supervisione di un adulto.
- Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate.
- Mantenere i componenti privi di polvere; non immergere o usare in acqua.
- Non gettare le batterie nel fuoco, poiché potrebbero perdere o esplodere e causare lesioni.
- Rimuovere tutte le batterie se il giocattolo non verrà usato per un lungo periodo di tempo.



Il bidone della spazzatura indica che questo prodotto non si può buttare via con i rifiuti domestici a causa della presenza di sostanze pericolose. Per proteggere la salute umana e l'ambiente, devi controllare con la tua autorità locale per consigli e impianti di riciclaggio (2012/19/EU, solo in Europa).

### Come inserire e rimuovere le batterie

Inserire 2 AA (o LR6) batterie\*\* fresche nello scompartimento di batteria con la polarità corretta (+/-). \*\* Non incluse

### (PT) Informações Sobre as Pilhas

Instale as baterias antes de criar os modelos.

### CUIDADO: Para evitar fugas das pilhas

- Certifique-se de que introduz as pilhas correctamente e siga sempre as instruções do fabricante da bateria e do brinquedo.
- Não combine pilhas usadas com pilhas novas, pilhas alcalinas, padrão (carbono-zinco) ou pilhas recarregáveis (níquel-cádmio). Devirão ser usadas apenas pilhas do mesmo tipo ou equivalentes ao tipo recomendado.
- Retire sempre as pilhas fracas ou gastas do produto; não provoque um curto-circuito nos terminais de alimentação.
- Introduza as pilhas com a polaridade correcta (+/-), conforme se mostra.

## (FR)

- Ne pas trébucher sur le cordon.
- Conservé soigneusement les instructions.
- Adaptateur doit être branché à 120 V (aux US) / 240 V (en EU) CA uniquement.
- Avant d'utiliser votre K'NEX moteur Pack, lisez attentivement toutes les instructions.
- Né jamais mettre vos doigts dans les pignons en mouvement; vous arrêterez le moteur et pouvez-vous blesser.
- Vérifiez vos composants d'alimentation régulièrement, à la recherche de pièces, des cordons d'alimentation ou des fiches endommagées, ou même un court-circuit.
- N'utilisez pas l'alimentation avant qu'il ne soit réparé.
- A USAGE INTERIEUR SEULEMENT. Jouet ne doit pas être connecté à plus que le nombre recommandé de blocs d'alimentation.
- Le transformateur n'est pas un jouet et donc pas destiné aux enfants de moins de 3 ans
- Ce jouet doit être uniquement utilisé avec le transformateur recommandé. Pour éviter des risques de choc électrique il ne faut pas immerger dans l'eau, essayez-le avec un chiffon humide.

### Conselhos importantes

- AVISO: Como acontece com toda as pilhas pequenas, as pilhas usadas neste brinquedo devem ser mantidas fora do alcance de crianças pequenas, que estejam ainda em idade de pôr objectos na boca. No caso destas pilhas terem sido engolidas, consulte imediatamente um médico E se o médico telefone (202)-625-3333 recolher (somente nos EUA).
- Recomenda se o uso de pilhas alcalinas.
- Não se recomenda o uso de pilhas recarregáveis.
- Retire as pilhas recarregáveis do brinquedo antes de as carregar; estas pilhas devem ser recarregadas apenas sob vigilância de adultos.
- As pilhas não recarregáveis não devem ser carregadas.
- Mantenha os componentes livres de poeiras; não mergulhe em água nem use água.
- Não elimine as pilhas queimando-as; estas podem apresentar fugas ou explodir causando lesões.
- Retire todas as pilhas do brinquedo se não tencionar usá-lo durante um longo período de tempo.



O caixote do lixo indica que este produto não pode ser descartado junto com o lixo doméstico devido à presença de substâncias perigosas. Para proteger a saúde humana e o meio ambiente verifique a sua autoridade local para reciclagem conselho e instalações (2012/19/EU, somente na Europa).

### Como inserir e remover as pilhas

Introduzir 2 AA (ou LR6) baterias\*\* frescas no compartimento de bateria com a polaridade correta (+/-). \*\* Não estão incluídas

### (NL) Batterijgegevens

Installeer de batterijen voordat modellen.

### OPGEPAST: Om batterijgegevens te vermijden

- Verzeker je ervan dat de batterijen er op de juiste manier in te steken en volg steeds de aanwijzingen van de speelgoed- en batterijfabrikanten.
- Meng geen oude en nieuwe batterijen of alkalische, gewone (koolstof-zink) of herlaadbaar (nikkel-cadmium) batterijen met mekaar. Uitsluitend batterijen van dezelfde of van een aanbevolen equivalente soort dienen gebruikt te worden.
- Verwijder steeds uitgeputte of ontladen batterijen uit het product; veroorzaak geen kortsluiting van de voedingspolen.
- Steek de batterijen erin volgens de juiste polariteit (+/-) zoals afgebeeld.

### Belangrijke tips

- WAARSCHUWING: Zoals het geval is voor alle kleine batterijen, moeten de batterijen voor dit speelgoed buiten het bereik gehouden worden van kleine kinderen die nog steeds voorwerpen in de mond steken. Ingeval een batterij wordt ingeslikt, neem onmiddellijk contact op met een dokter. En de arts bellen (202)-625-3333 verzamelen (alleen VS).
- Alkalische batterijen worden aanbevolen.
- Herlaadbare batterijen worden niet aanbevolen.
- Verwijder herlaadbare batterijen uit het speelgoed alvorens ze te herladen; ze moeten slechts herladen worden onder het toezicht van een volwassene.
- Niet-herlaadbare batterijen mogen niet herladen worden.
- Bescherm onderdelen tegen stof; dompel ze niet of gebruik ze niet in water.
- Werp de batterijen niet in het vuur; ze zouden kunnen lekken of ontploffen en verwondingen veroorzaken.
- Verwijder alle batterijen wanneer het speelgoed gedurende lange tijd niet gebruikt zal worden.



Het pictogram van een verwijderbare vuilnisbak geeft weer dat dit product niet samen met het gewone huis-, tuin- en keukenafval mag worden weggegooid, omdat het gevaarlijke substanties bevat. Bescherm gezondheid en milieu en vraag advies aan de plaatselijke afvalverwerkingsdienst over hoe en waar u producten kunt recyclen (2012/19/EU, alleen Europa).

### Insteken en verwijderen van batterijen

Neem 2 verse AA (of LR6) batterijen\*\* in het batterijcompartiment met op de correcte polariteit (+/-). \*\* Niet inbegrepen

- Composants électriques peut « court-circuiter » si exposé à l'eau ou à l'humidité.
- Garder les composants électriques à séche.
- Conservé toujours dans une zone sèche. Ne pas utiliser quand c'est mouillé.
- Une électrocution pourrait se produire lors de la manipulation de la fiche avec des mains mouillées.
- Ne pas manipuler la fiche avec des mains mouillées. Avertissement : Le non-respect ou observation d'assemblage, la sécurité et les instructions de fonctionnement et les avertissements concernant l'utilisation de ce produit peut entraîner des lésions corporelles graves.
- Débranchez le cordon d'alimentation si du liquide ou de boisson sont reversés dans l'appareil.
- Pour arrêter le mouvement de votre modèle motorisé, débranchez l'adaptateur de la prise électrique.
- Ne jamais tenter d'arrêter toute pièce en mouvement; vous pouvez abimer l'engrenage du moteur.
- Entrée : 120 V CA 60 Hz 6 Watts (US) / 240 V 50 Hz 6 W (UK) Sortie : 6 V DC 500 mA CC 3W



**FCC Statement and Canadian equivalent FCC Statements:**

⚠️ **WARNING:** Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for the compliance could void the user's right to operate the equipment. This device complies with Part 15 of the FCC rules.

Operation is subject to the following conditions:

1. This device may not cause harmful interference and
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This model is tested to comply with FCC standards- FOR HOME AND OFFICE USE ONLY. This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy, and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio of television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of following measures: (1) Reorient or redirect the receiving antenna. (2) Increase the separation between the equipment and receiver. (3) Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. (4) Consult the dealer or an experienced radio/TV technician. This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

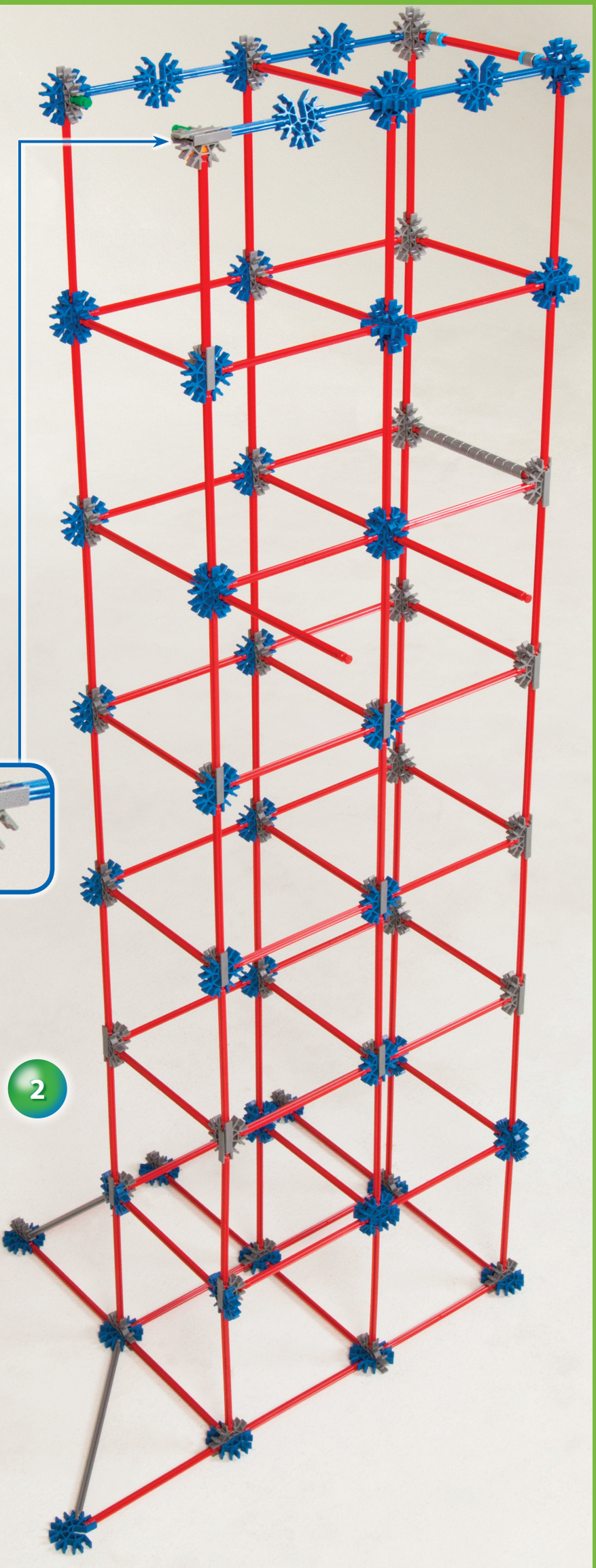
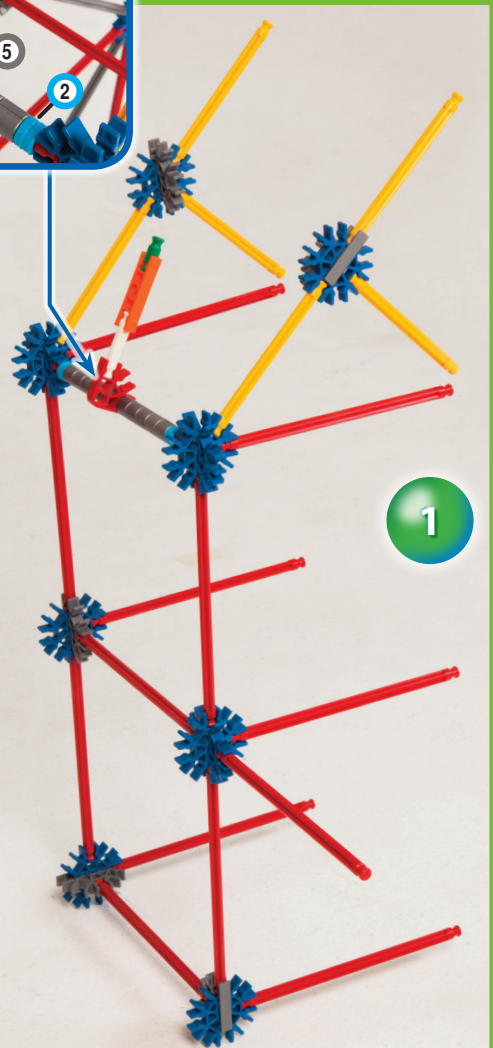
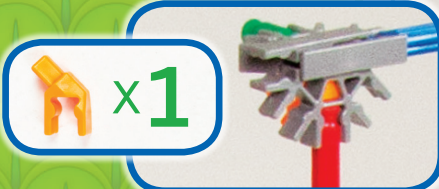
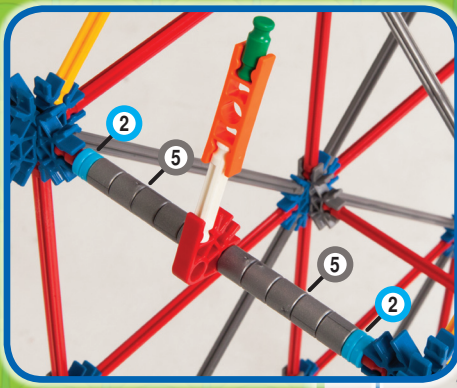
**Déclaration de la FCC et équivalence Canadien Déclarations FCC :**

⚠️ **AVERTISSEMENT :** Tout changement ou toute modification non approuvée par le parti responsable de la conformité pourraient annuler le droit de l'utilisateur à faire fonctionner l'appareil. Cet appareil conforme à la Partie 15 de la réglementation de la FCC.

Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes:

1. Ce système ne saurait entraîner de brouillage préjudiciable.
2. Ce système doit accepter toute interférence reçue, y compris des interférences susceptibles d'entraîner un fonctionnement indésirable.

Ce modèle est testé afin d'être conforme aux normes FCC – POUR UN USAGE PERSONNEL OU PROFESSIONNEL SEULEMENT. Cet équipement a été testé et est conforme aux limites d'un appareil numérique de classe B, en vertu de la partie 15 de la réglementation de la FCC. Ces limites sont déterminées en vue de fournir une protection raisonnable contre un brouillage préjudiciable dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et est en mesure d'irradier de l'énergie radiofréquence, et s'il n'est pas installé ou utilisé conformément au mode d'emploi, risque d'entraîner un brouillage préjudiciable pour les communications radio. Il n'y a toutefois aucune garantie qu'un brouillage ne surviendra pas pour une installation particulière. Si cet équipement entraîne un brouillage préjudiciable à une réception radio ou de télévision, ce qui peut être déterminé en l'éteignant et en le rallumant, il est recommandé d'essayer de remédier au brouillage en prenant l'une ou plusieurs des mesures suivantes : (1) Réorienter ou changer de place l'antenne, de réception. (2) Augmenter l'écart entre l'équipement et le récepteur. (3) Brancher l'équipement dans une prise sur un circuit qui soit différent de celui nécessaire au récepteur. (4) Consulter le fournisseur ou encore un technicien qualifié en matière de radio/TV. Cet appareil numérique de classe B est conforme aux normes canadiennes NMB-003.



**WARNING:** Not suitable for children under 18 months. Long cord/Long chain. Strangulation hazard.

**AVERTISSEMENT :** Ne convient pas aux enfants de moins de 18 mois. Longue corde/Longue chaîne. Risque d'étranglement.

**ADVERTENCIA:** No adecuado para niños menores de 18 meses. Cable largo/cadena larga. Peligro de estrangulamiento.

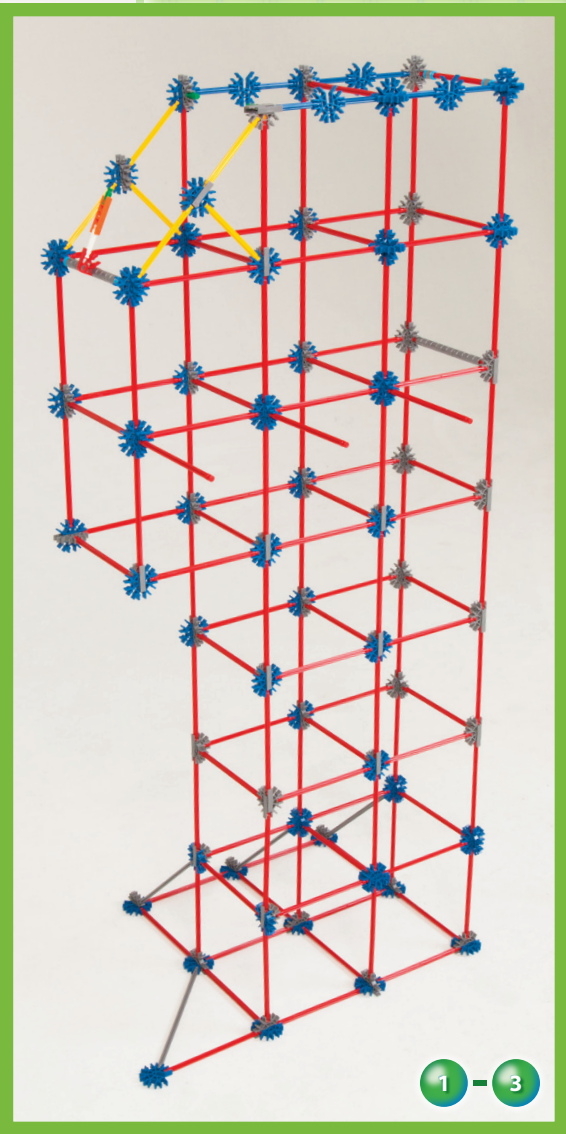
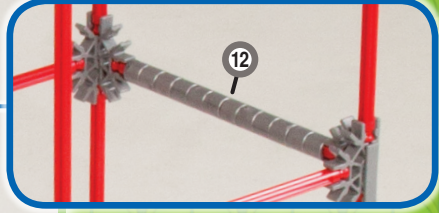
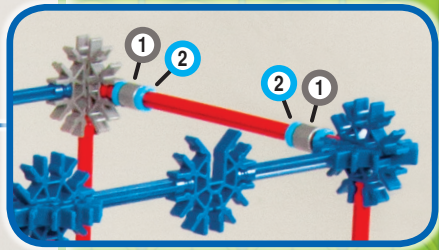
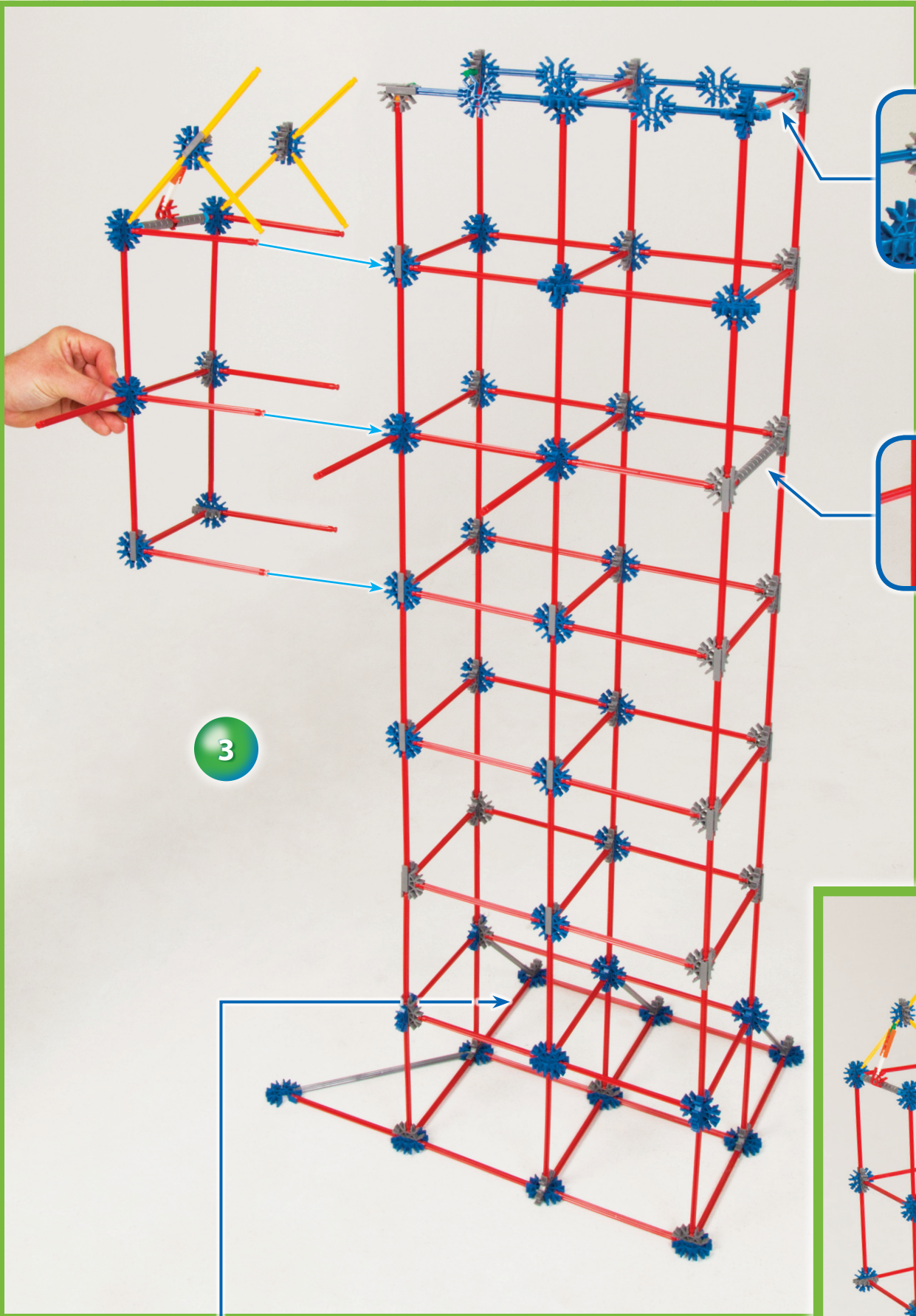
**ACHTUNG:** Nicht geeignet für Kinder unter 18 Monate. Lange Schnur / Lange Kette. Strangulierungsgefahr.

**AVVISO:** Non adatto a bambini di età inferiore a 18 mesi. Cavo lungo / lunga catena. Rischio di strangolamento.

**AVISO:** Não recomendado para menores de 18 meses. Cabo longo / cadeia longa. Perigo de estrangulamento.

**WAARSCHUWING:** Niet geschikt voor kinderen onder de 18 maanden. Lang snoer / lange keten. Gevaar voor worging.





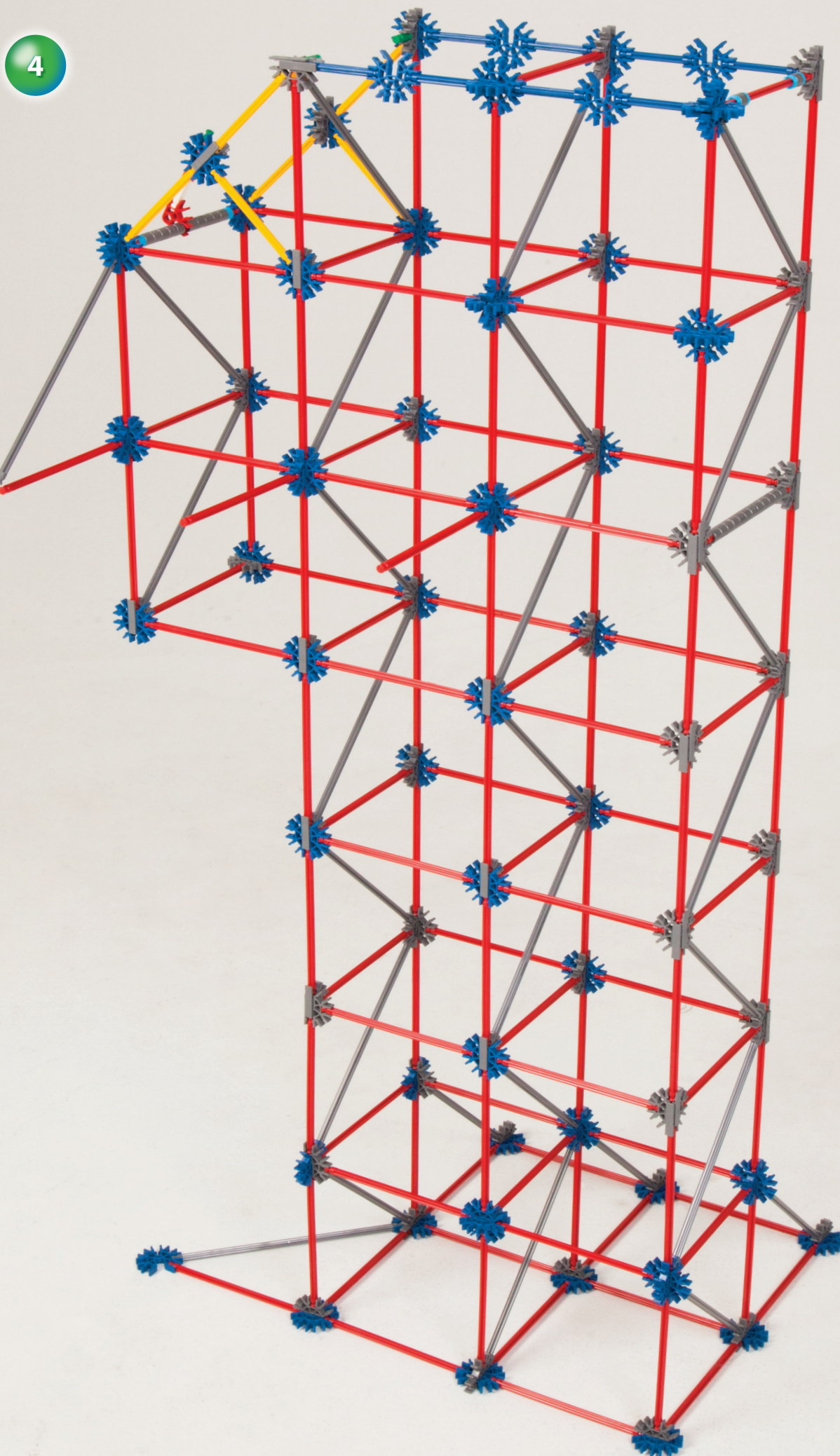


Add this number of gray rods,  
they make the frame stronger.

Ajouter ce numéro de tiges gris,  
ils feront la trame plus solide.



x24

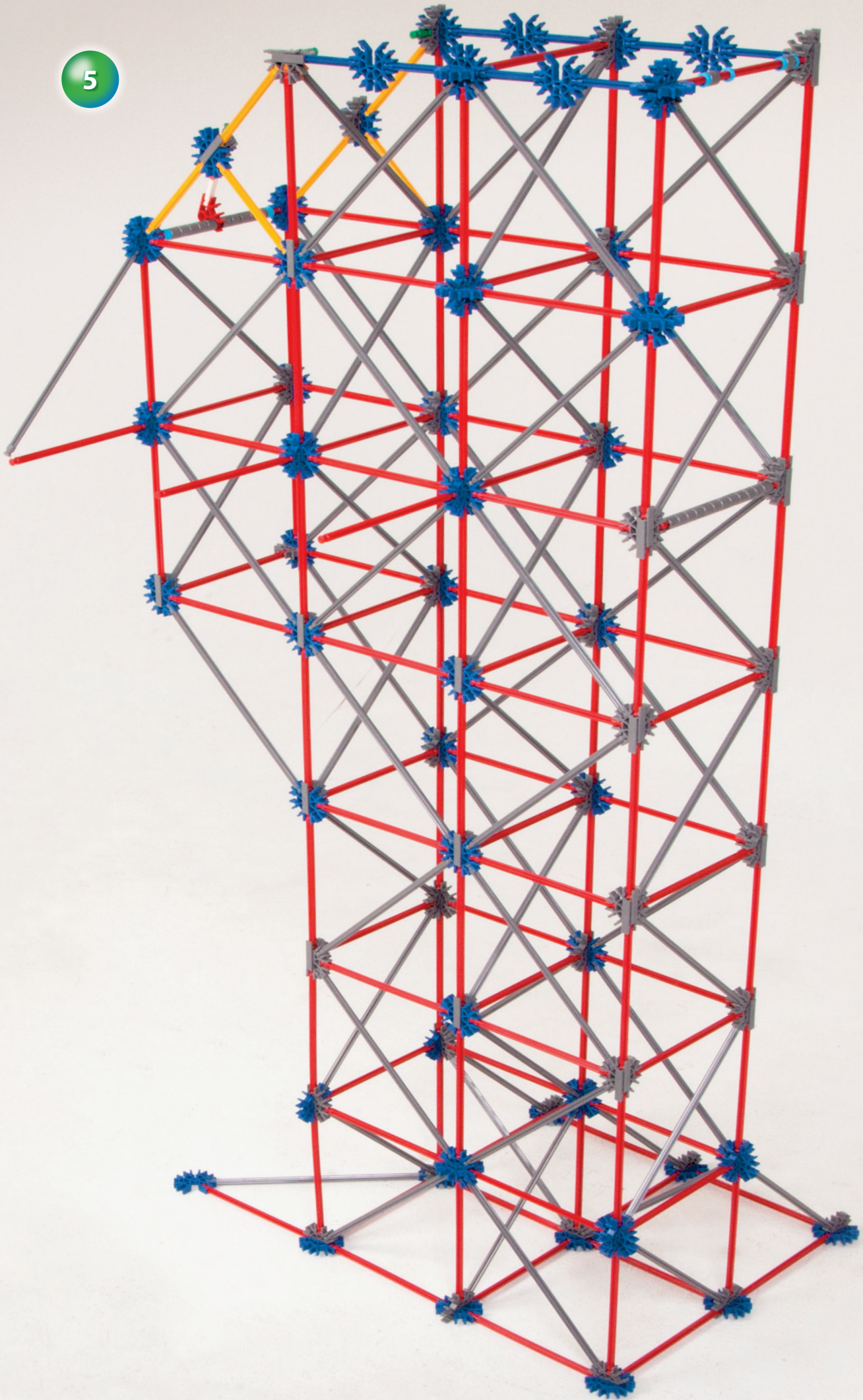




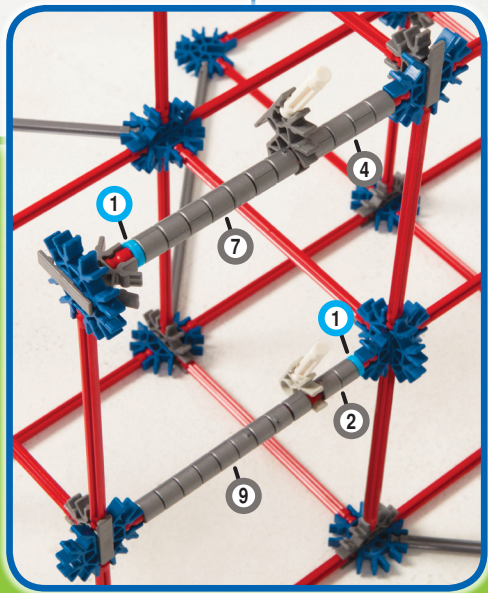
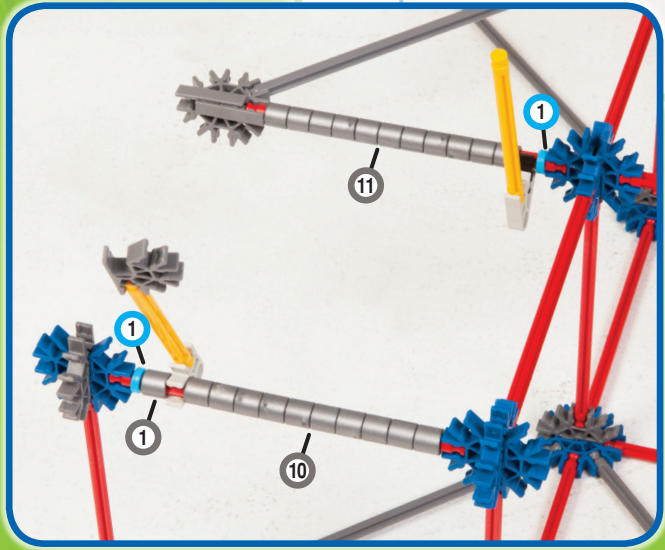
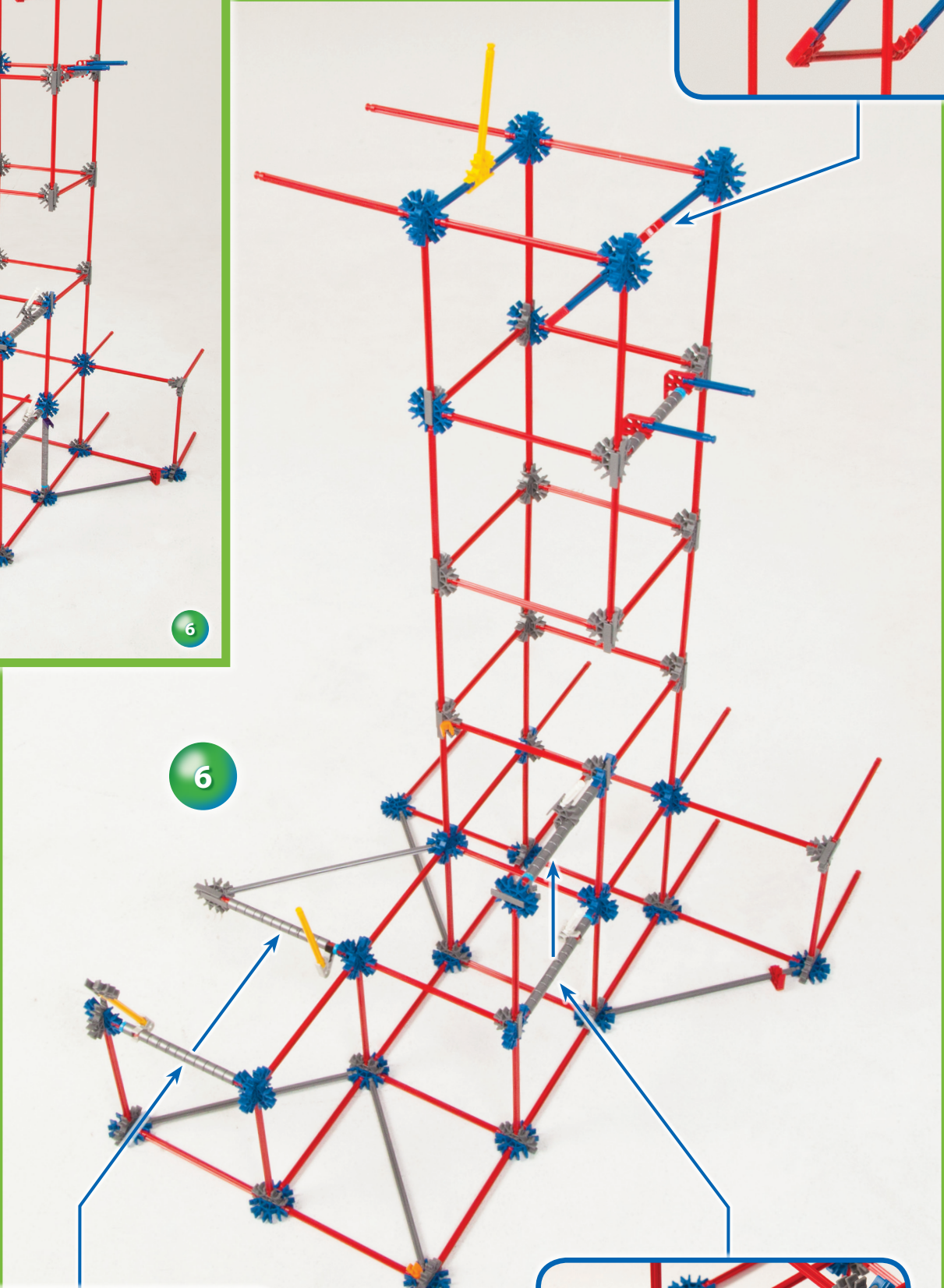
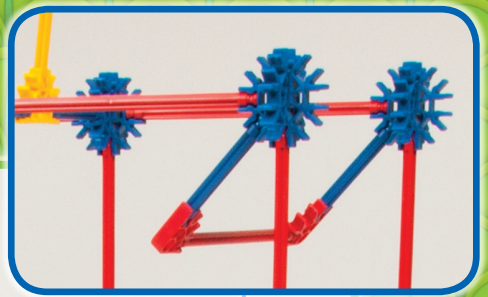
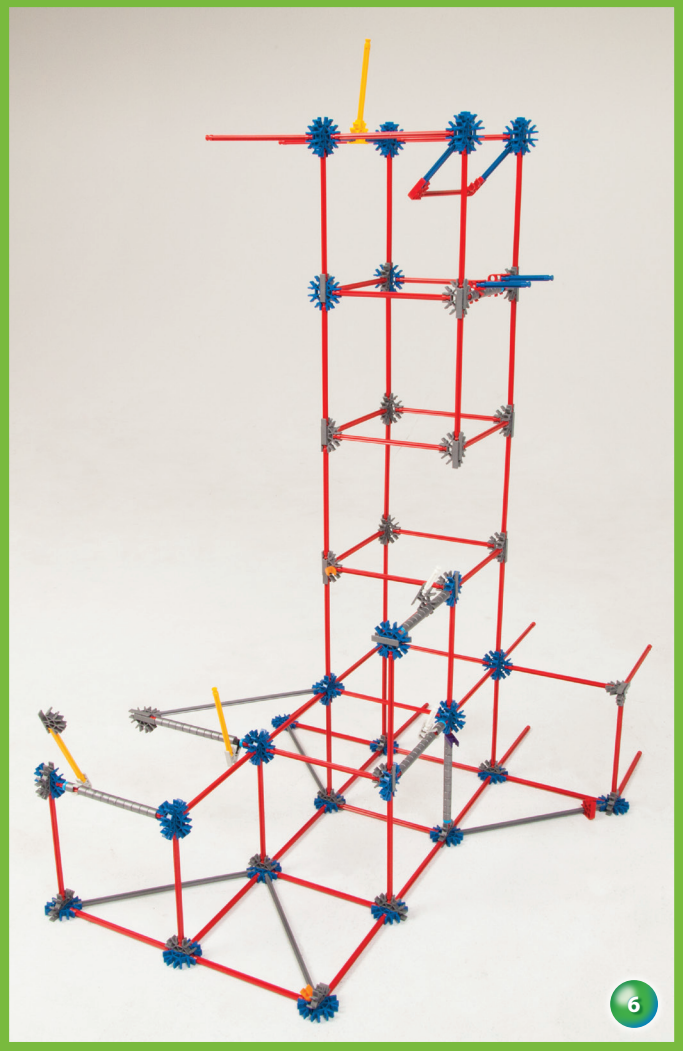


x34

5



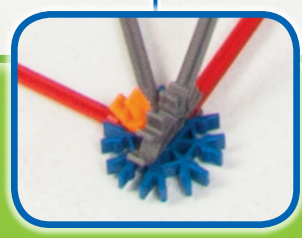
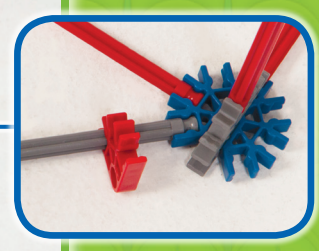
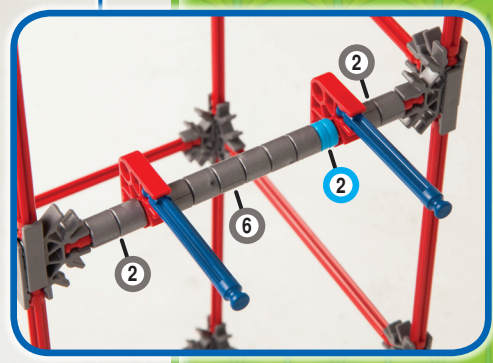
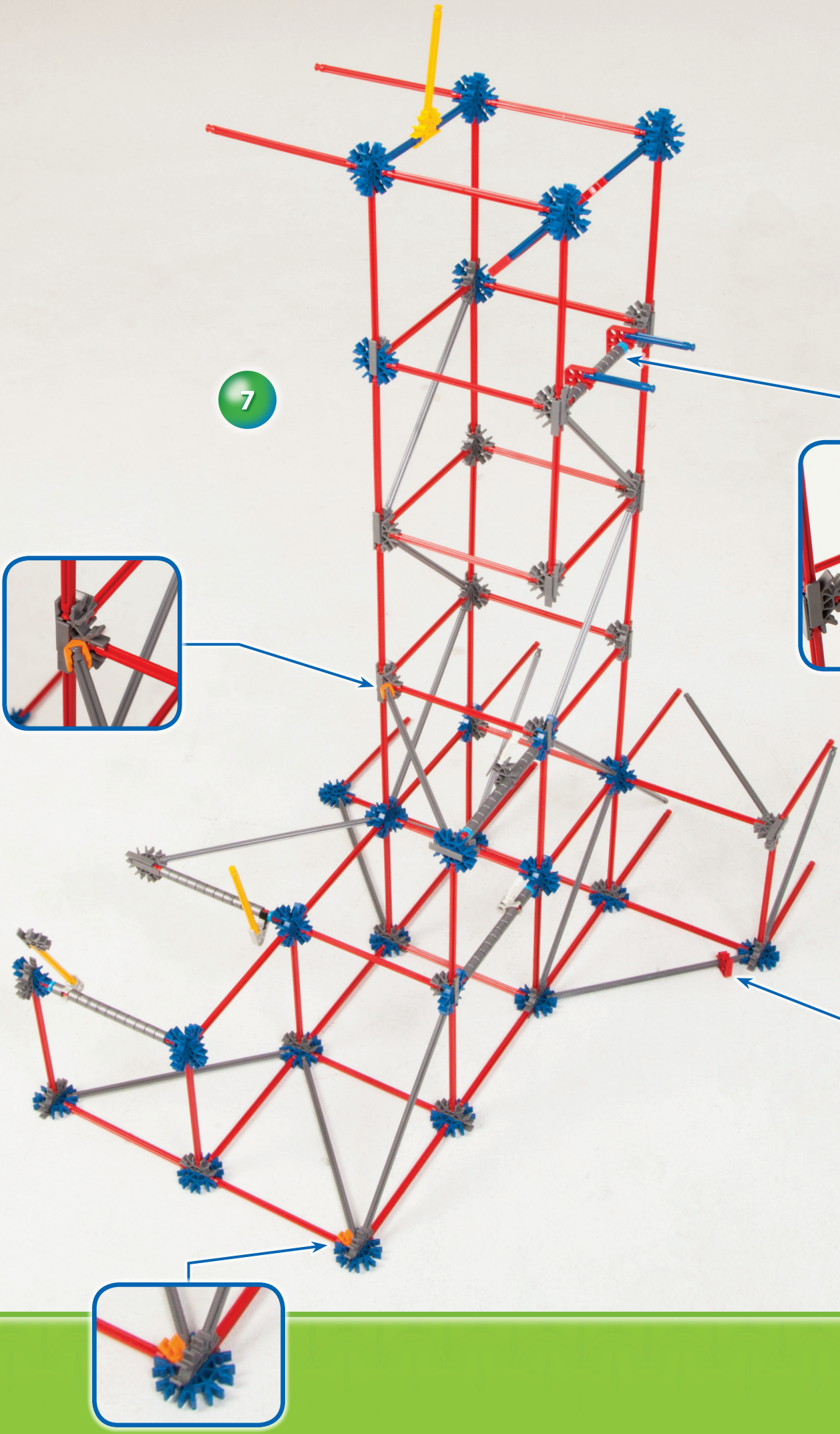






 x14

7

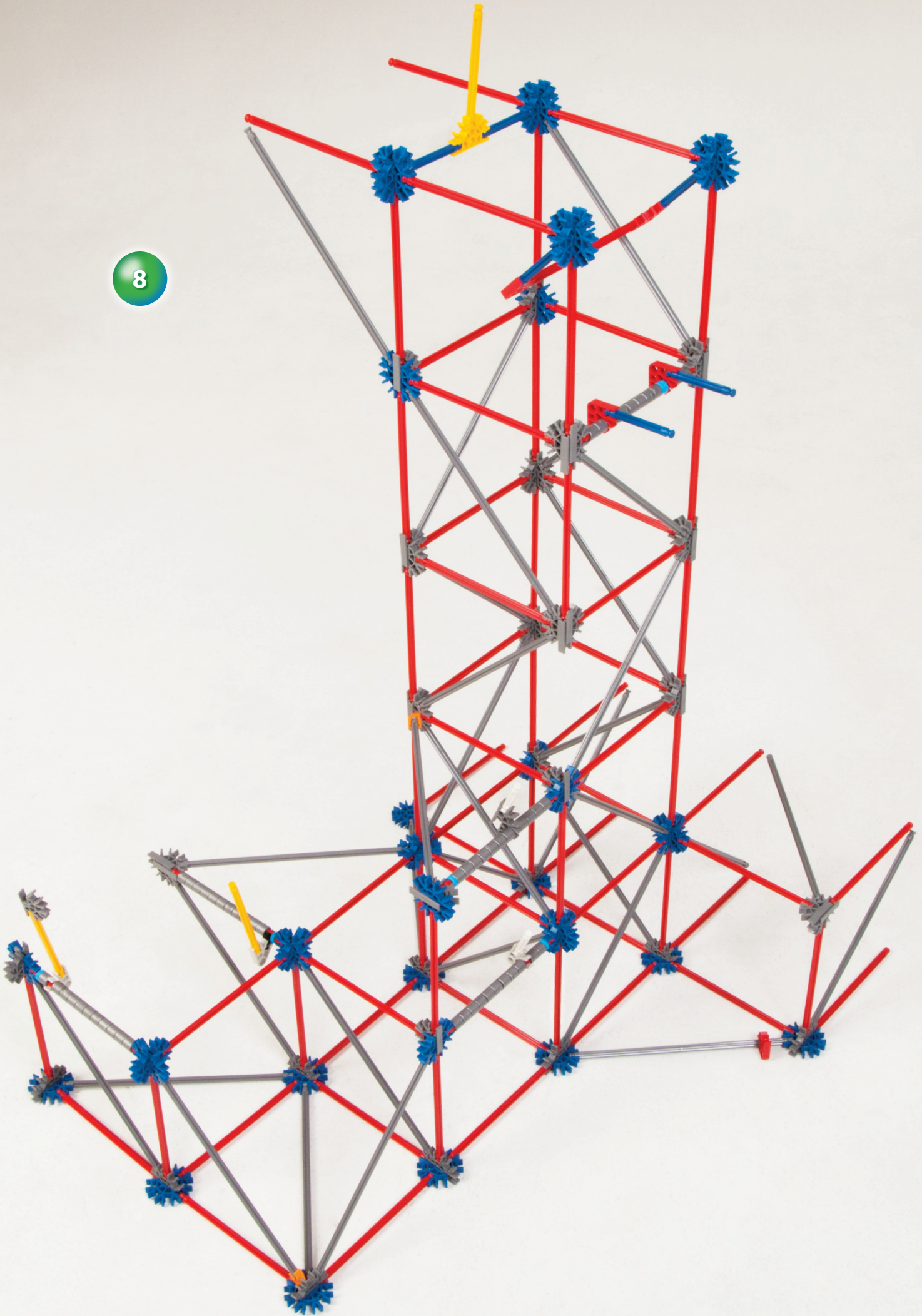






x14

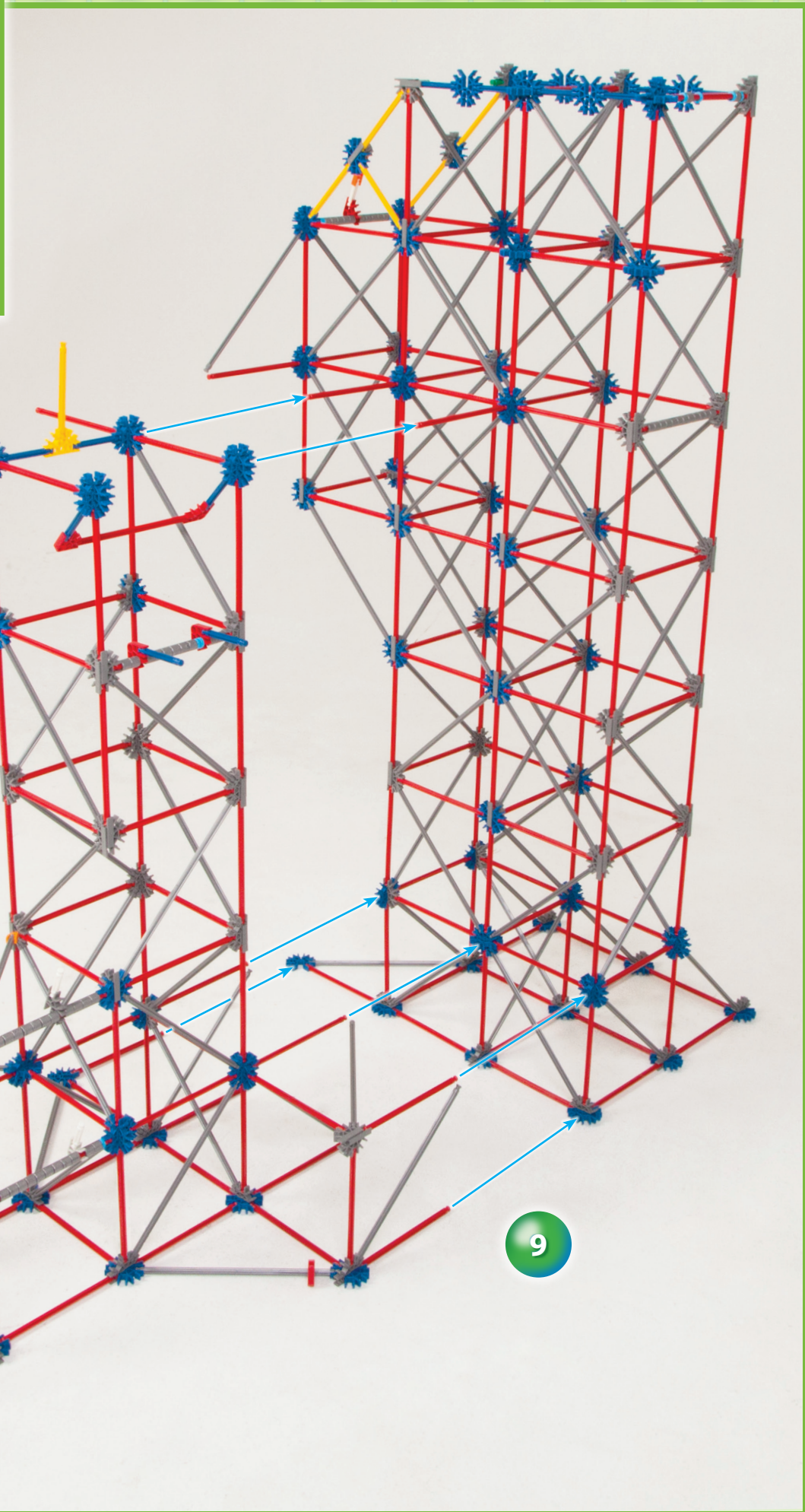
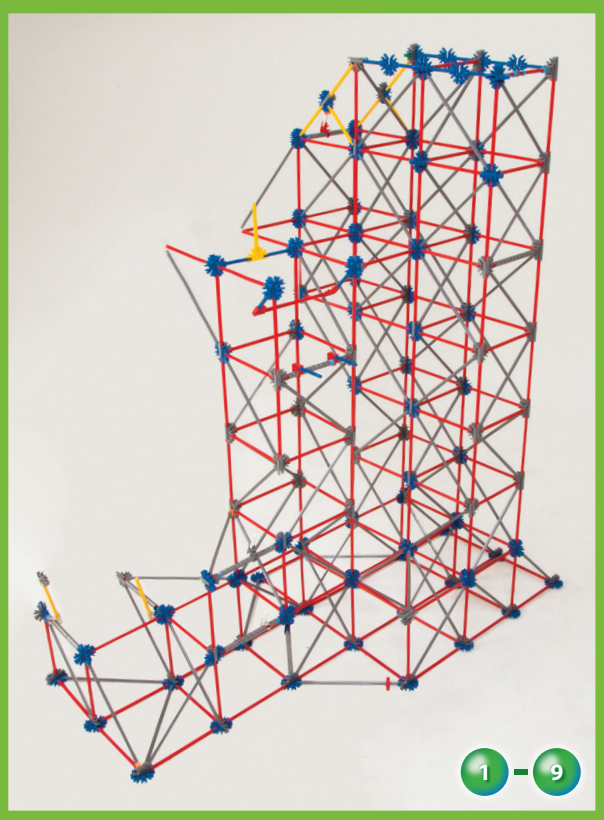
8



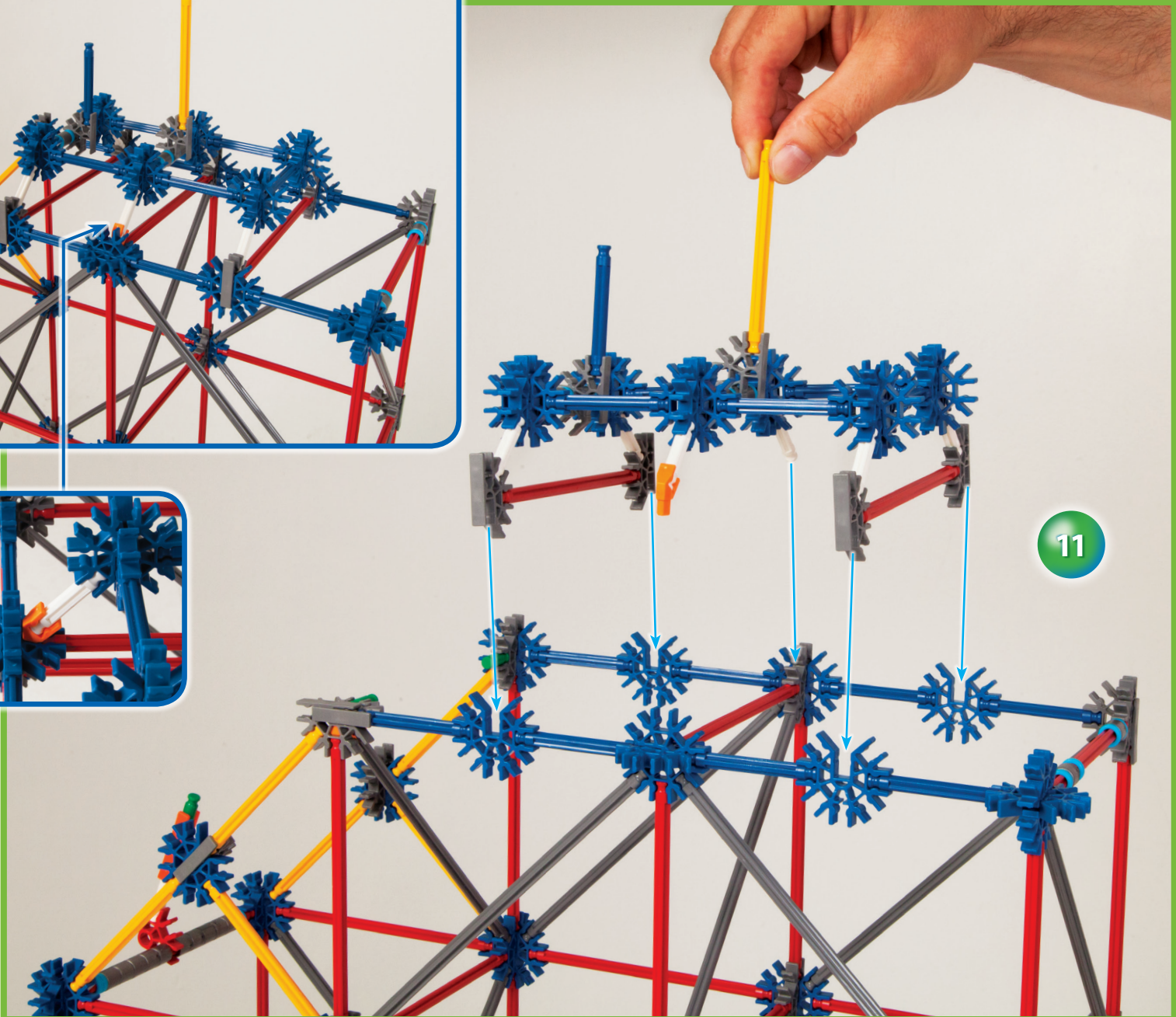
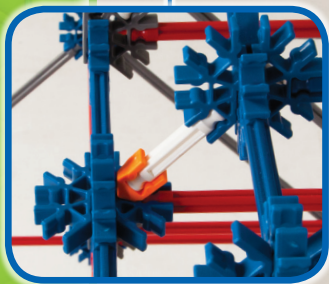
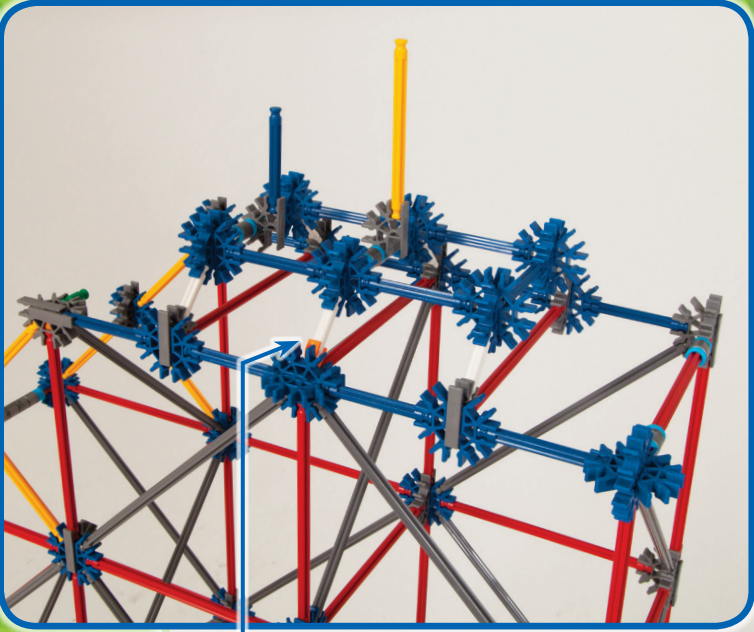
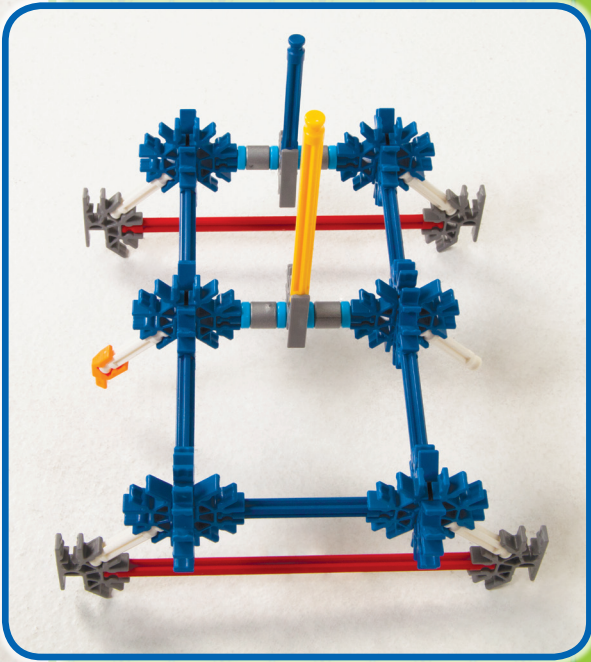
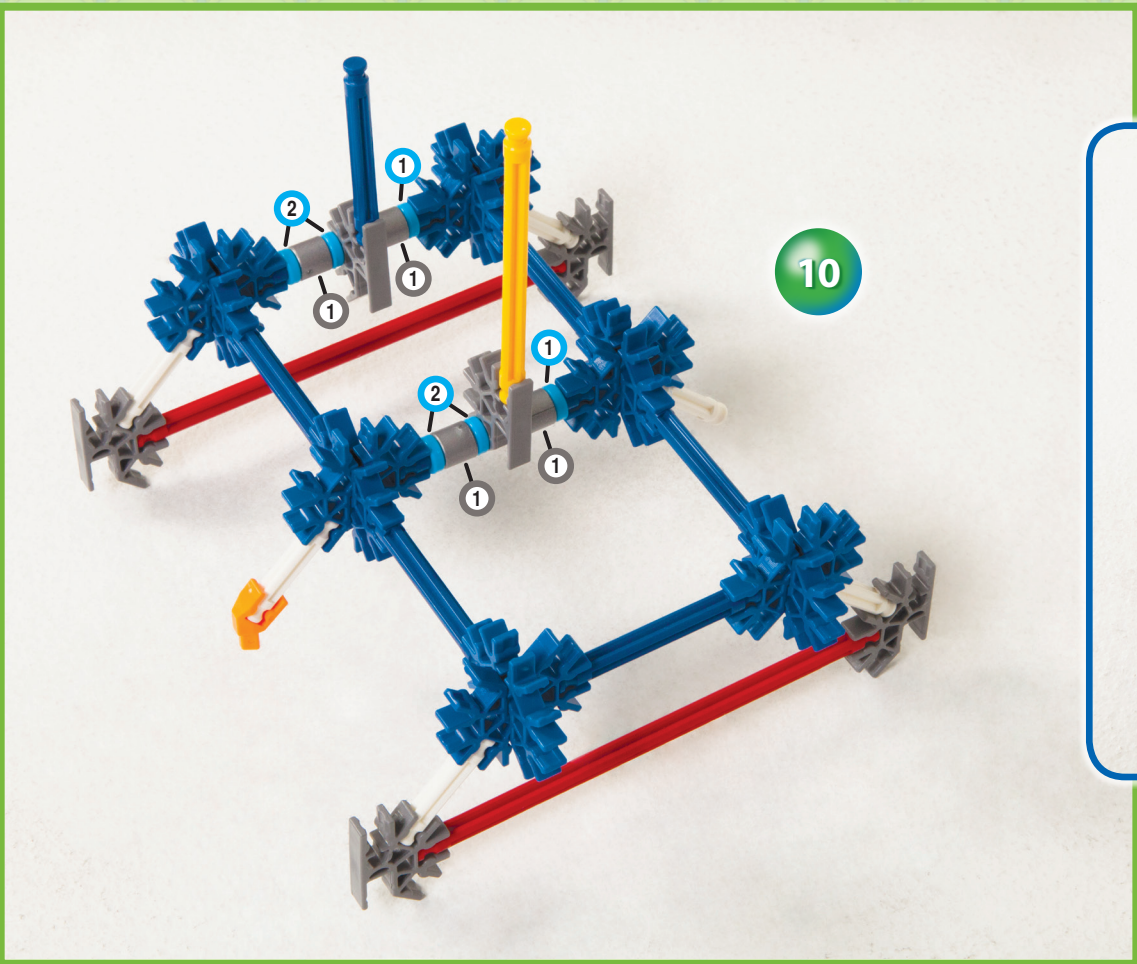


Now connect the 2 sections that you have built so far.

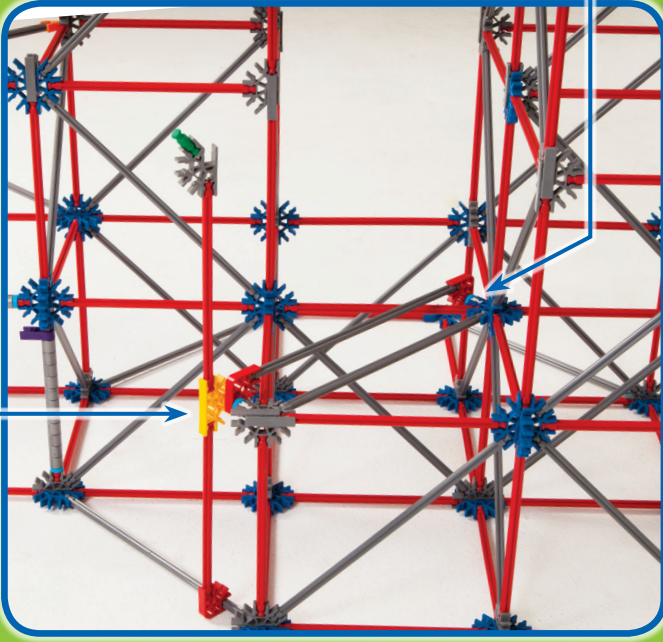
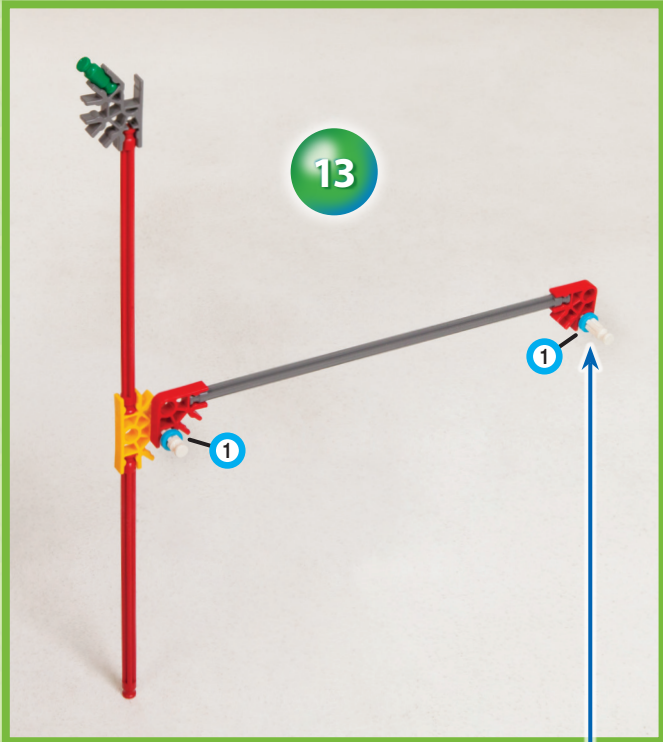
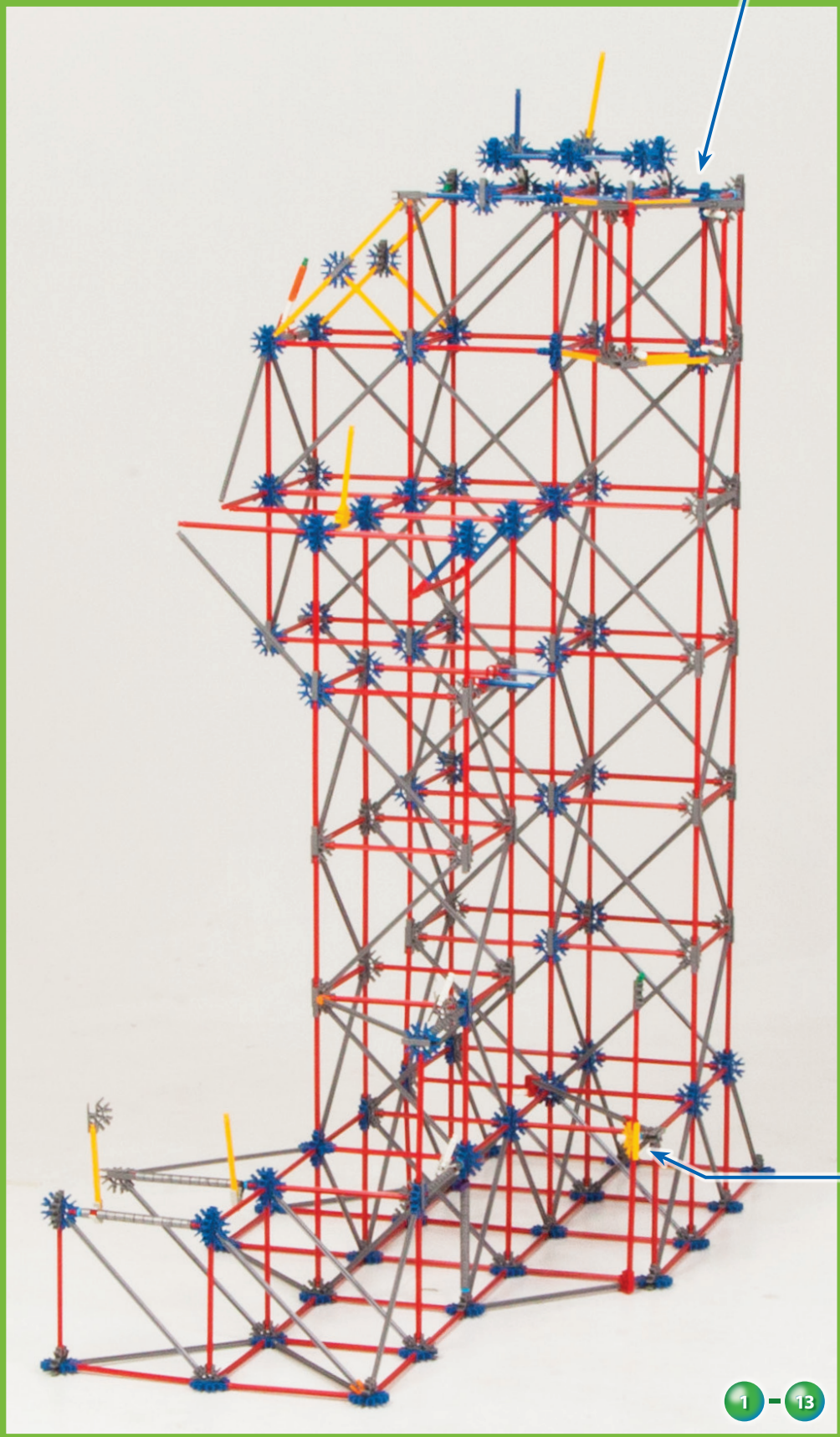
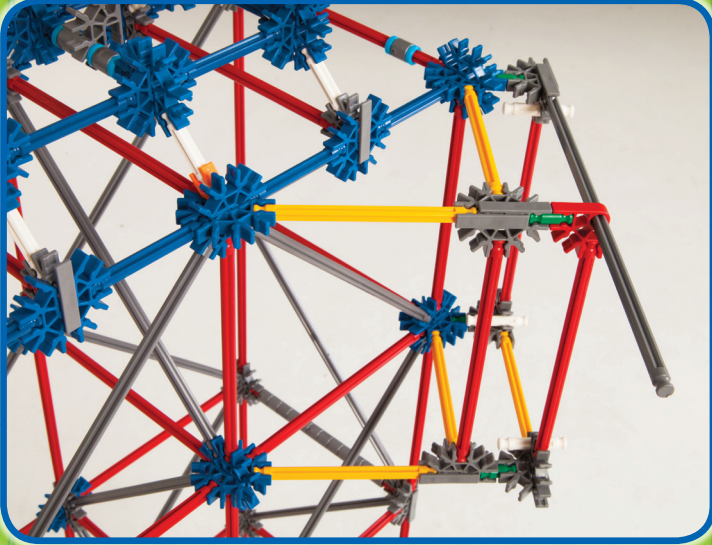
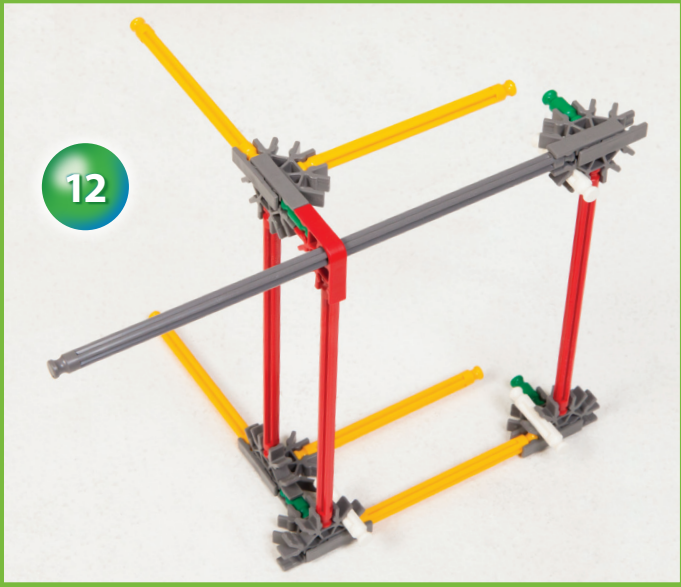
Reliez maintenant les 2 parties que vous avez construites jusqu'à présent.



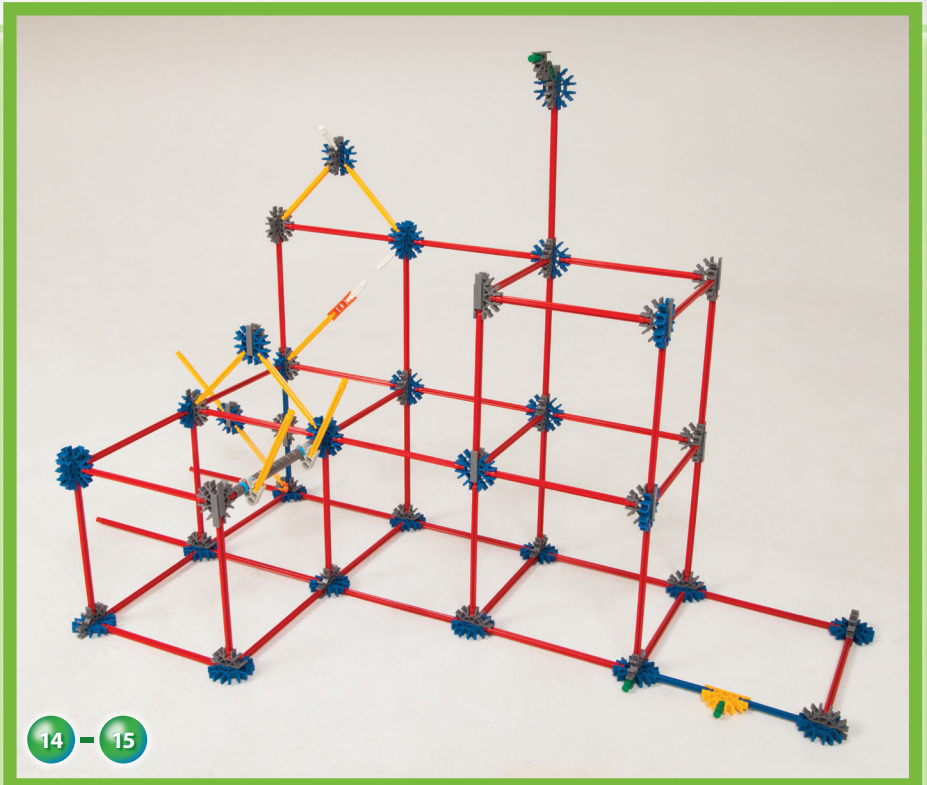
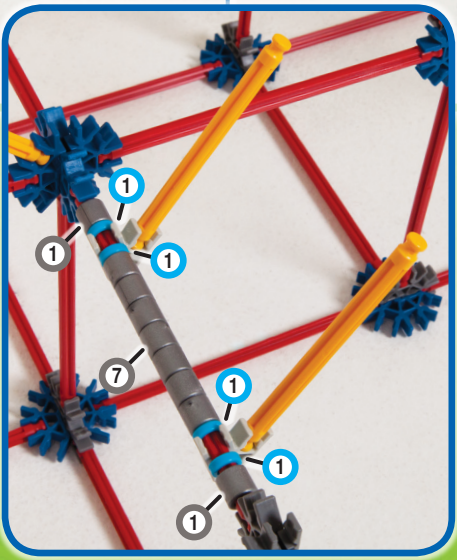
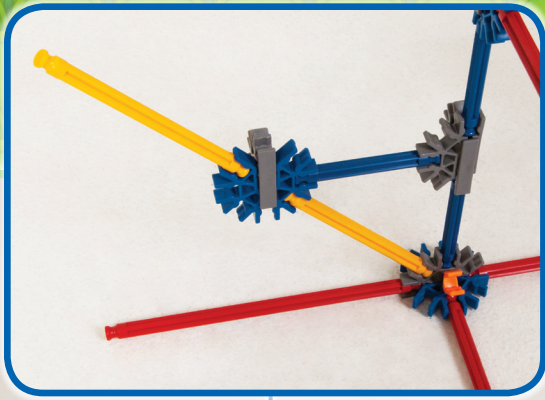










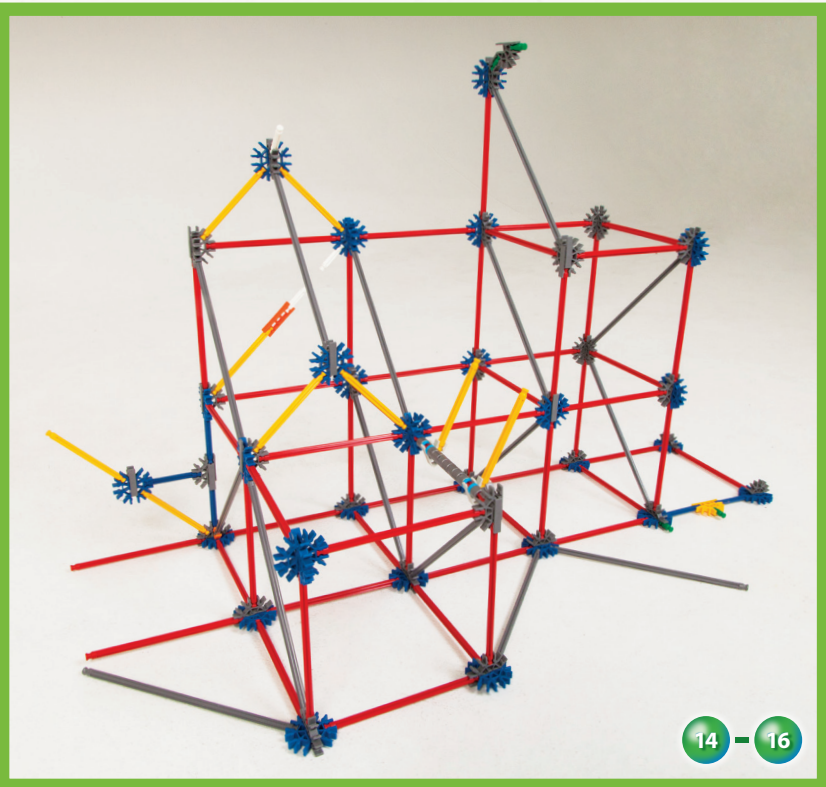
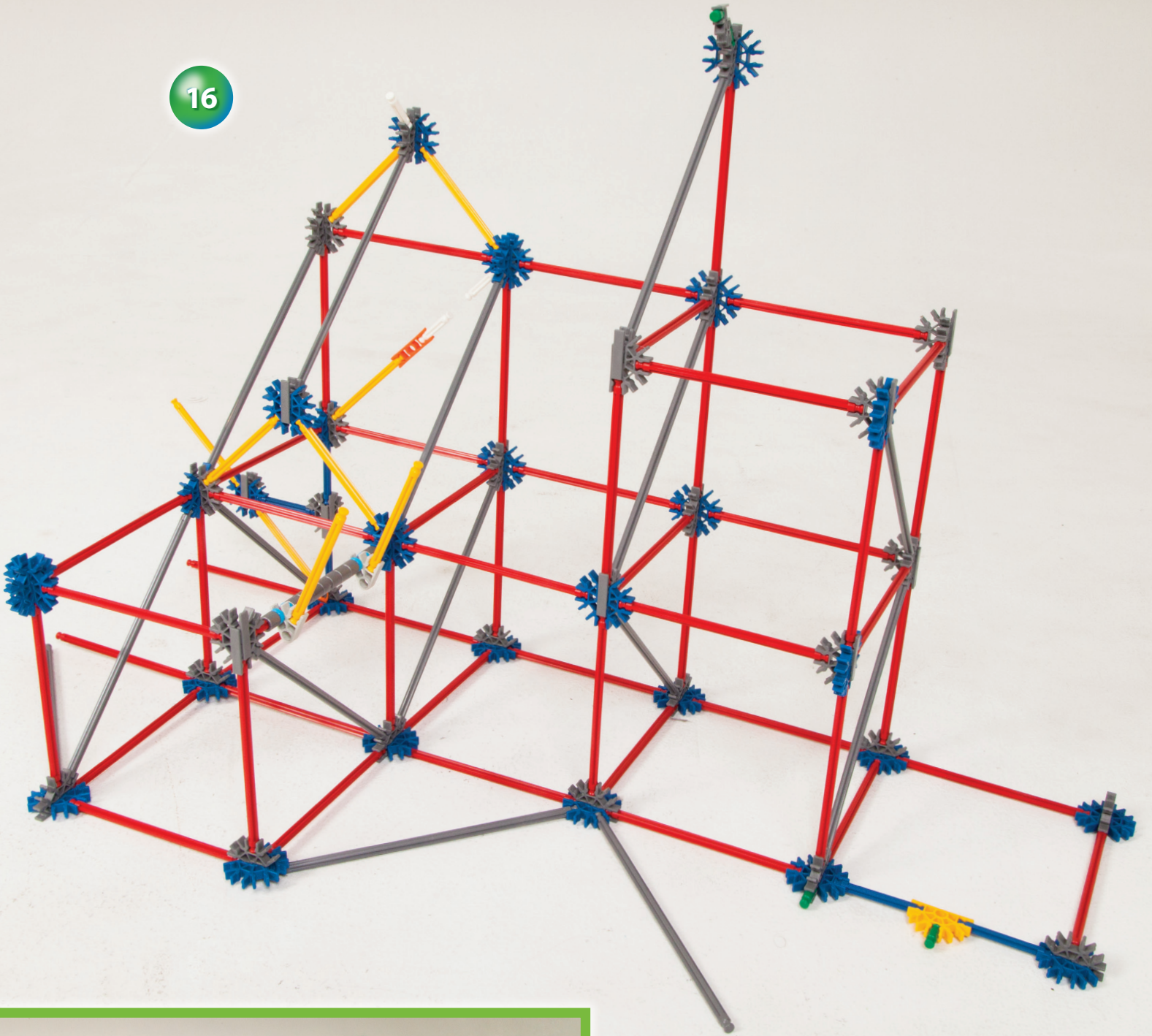






x14

16



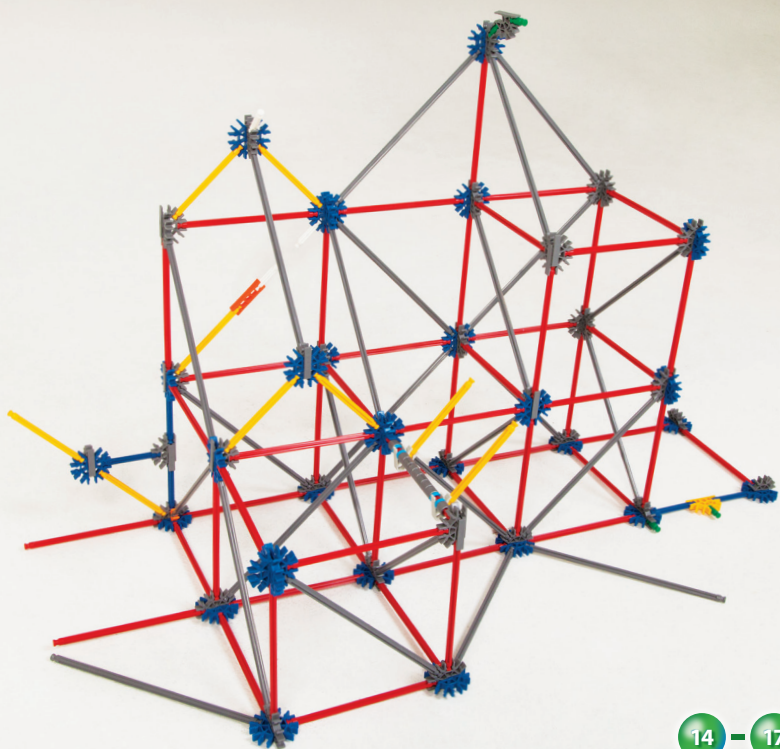
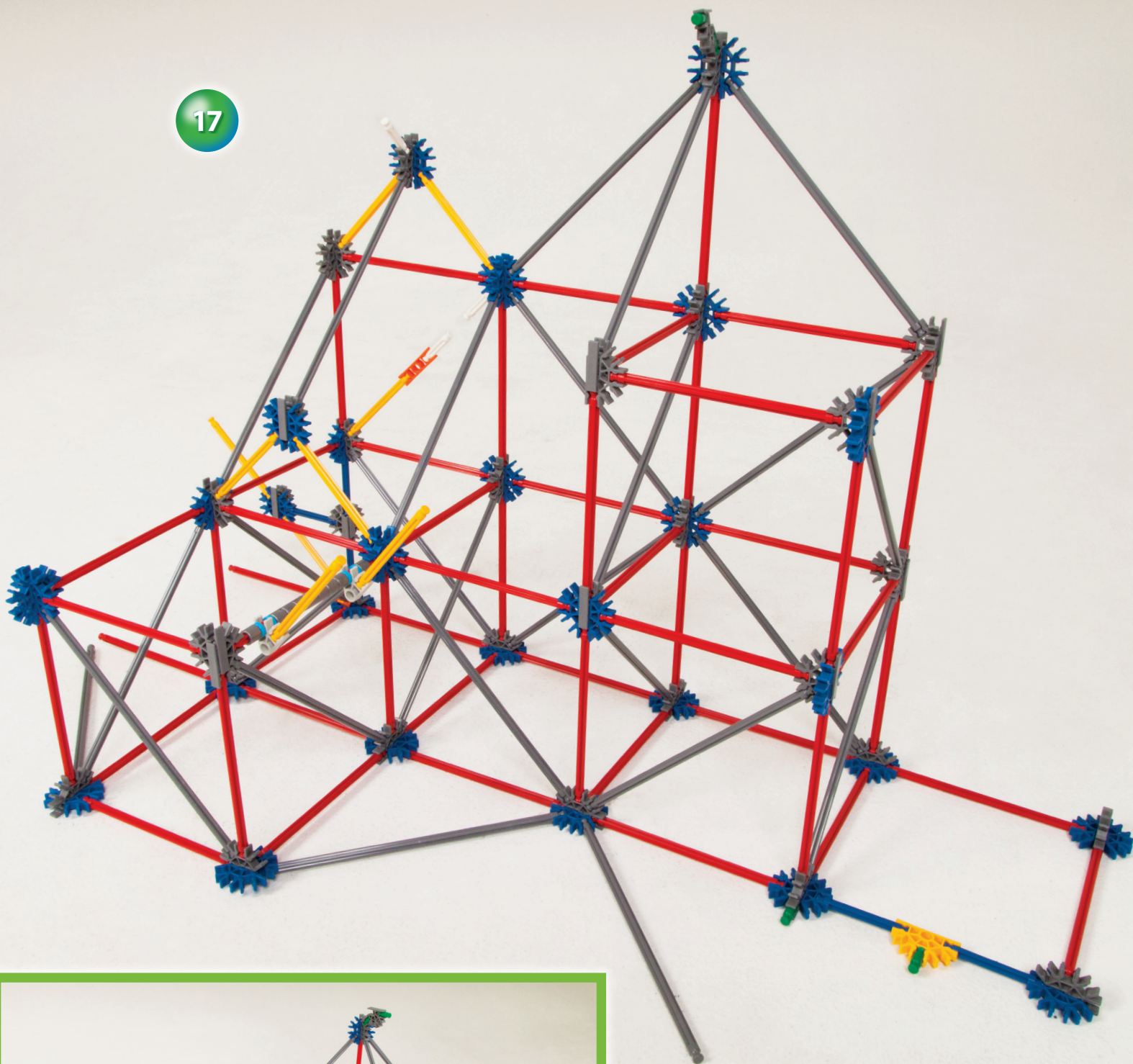
14 - 16





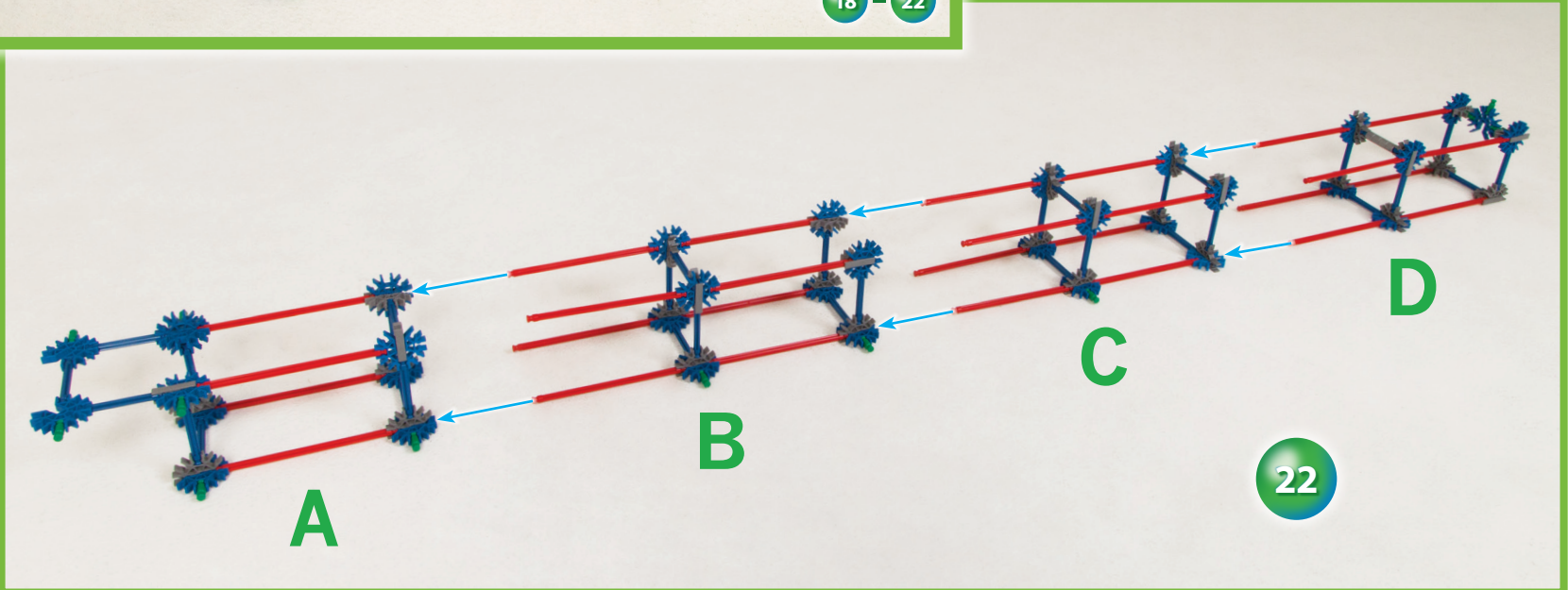
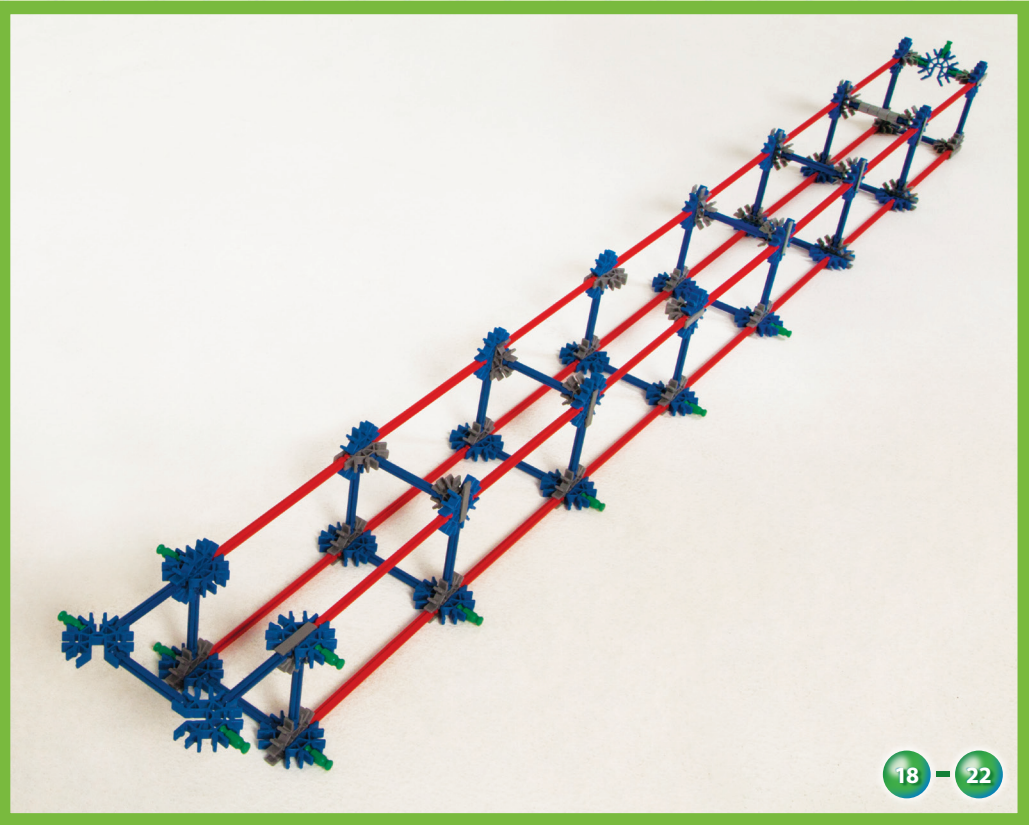
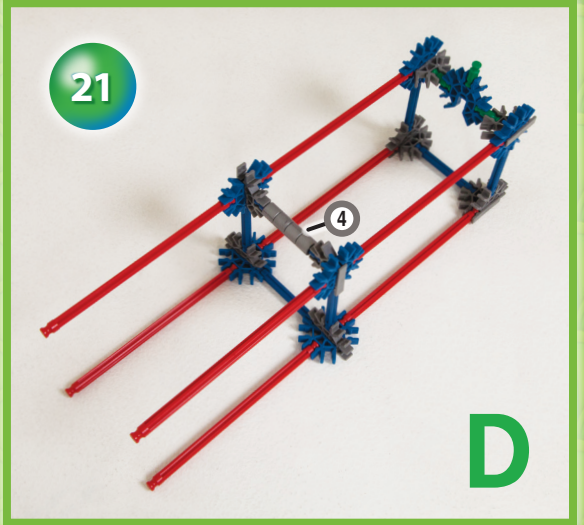
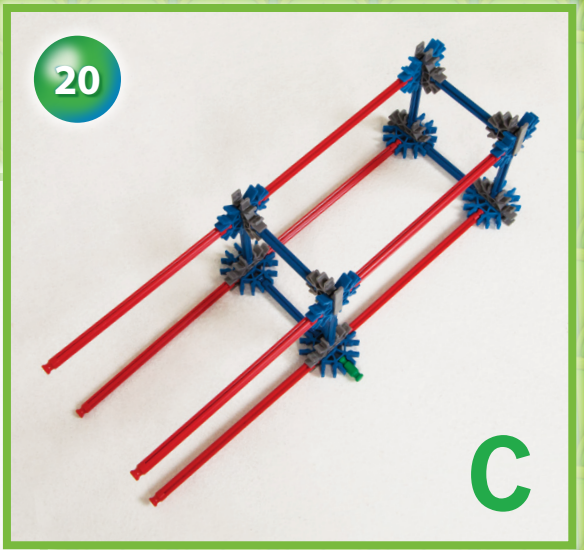
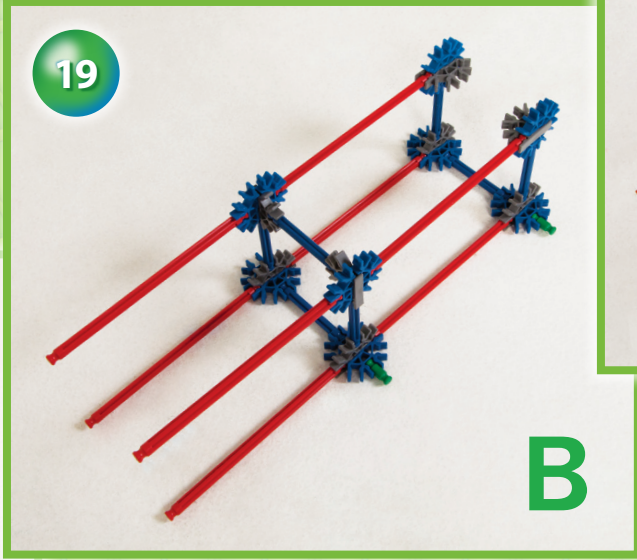
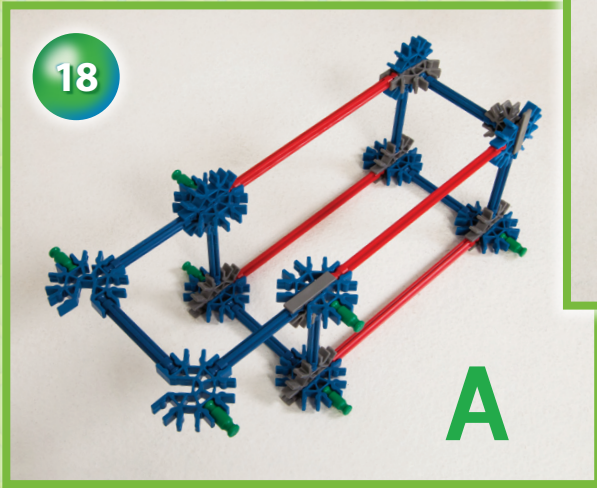
x12

17



14 - 17

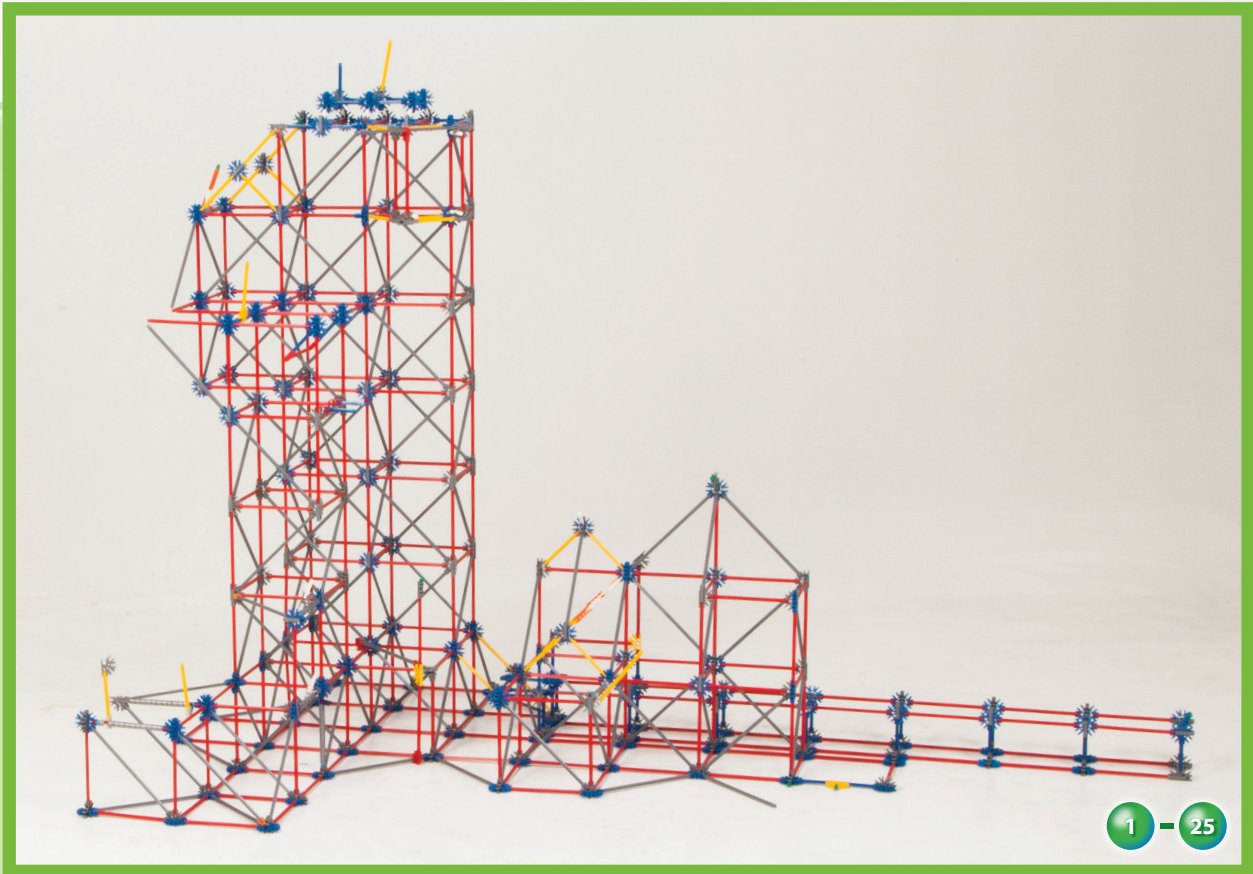
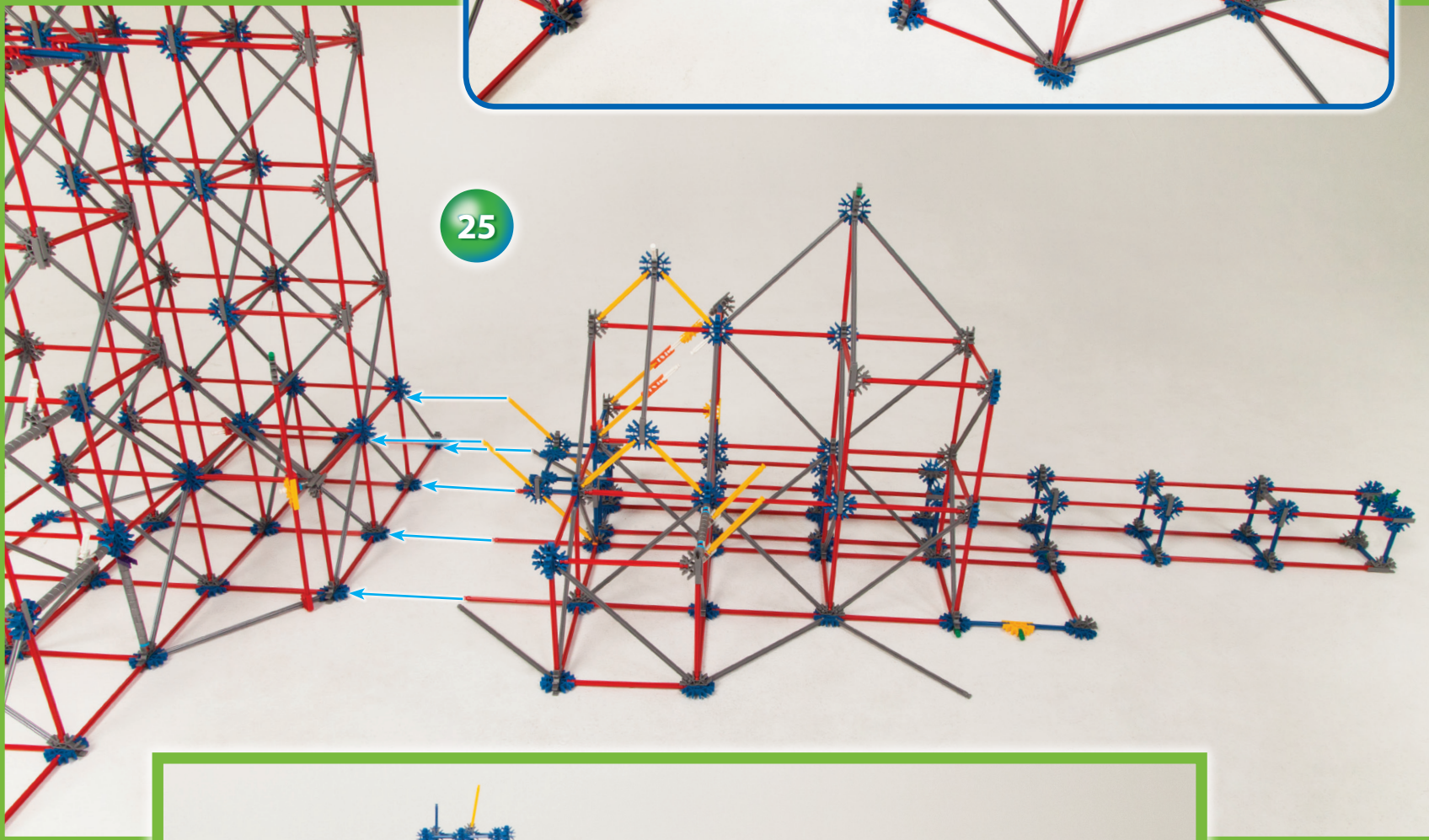
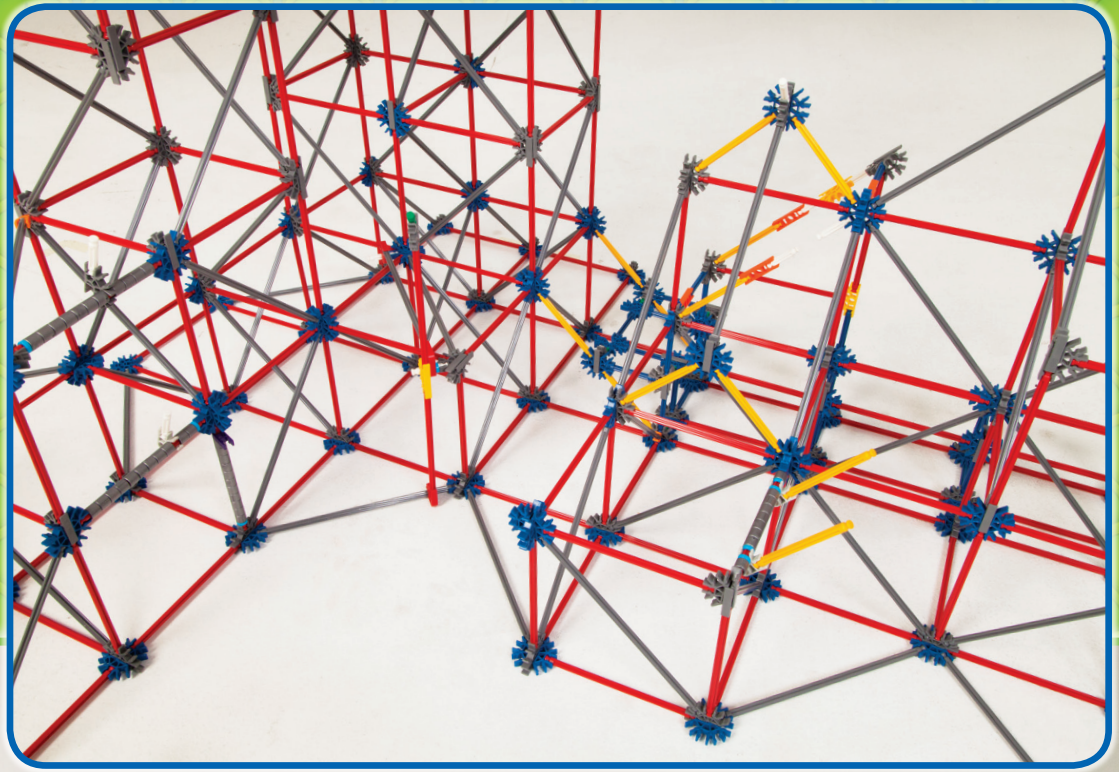








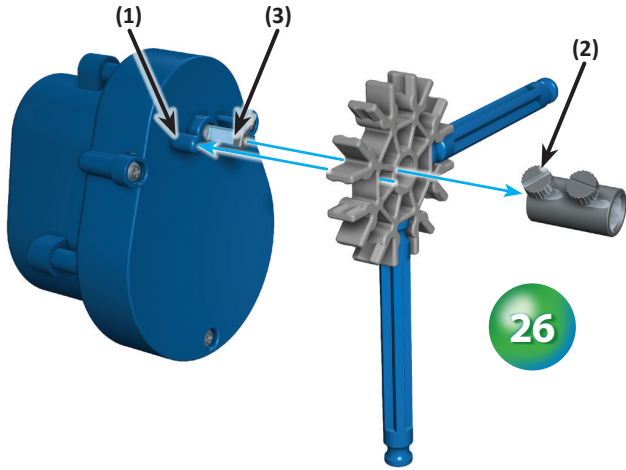






Push the connector onto the plastic pins (1). To attach the metal adapter align the first set screw (2) with the flat side (3) of the motor shaft and push together. Then tighten the set screw.

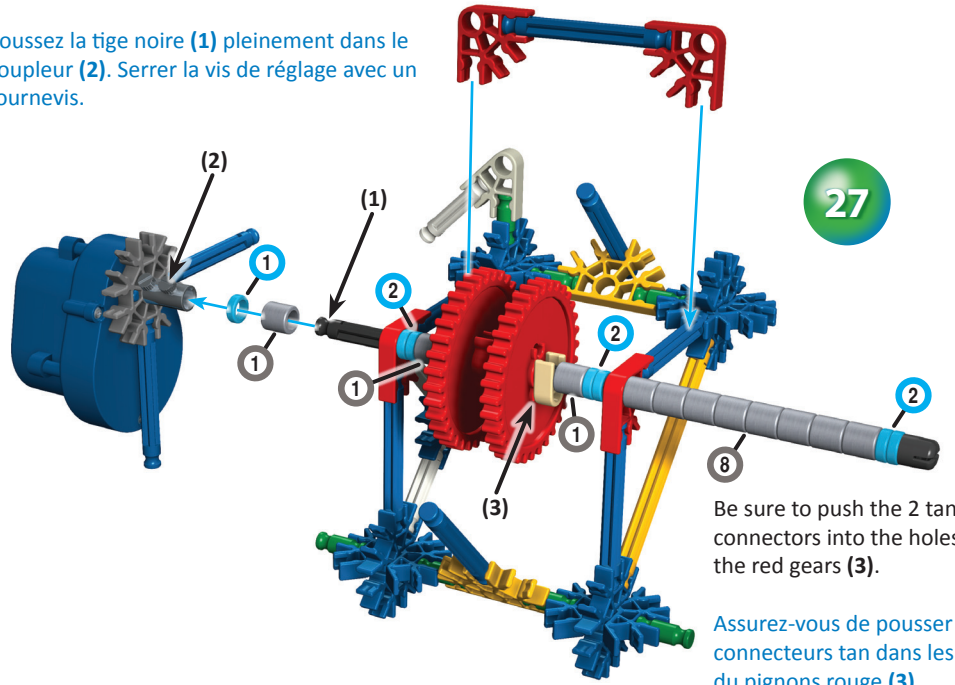
Poussez le connecteur sur les broches en plastique (1). Pour attacher l'adaptateur métallique alignez la première vis de réglage (2) avec le côté plat (3) de l'arbre du moteur et poussez ensemble. Puis serrez la vis de réglage.



26

Push black rod (1) fully into coupler (2). Tighten set screw with a screwdriver.

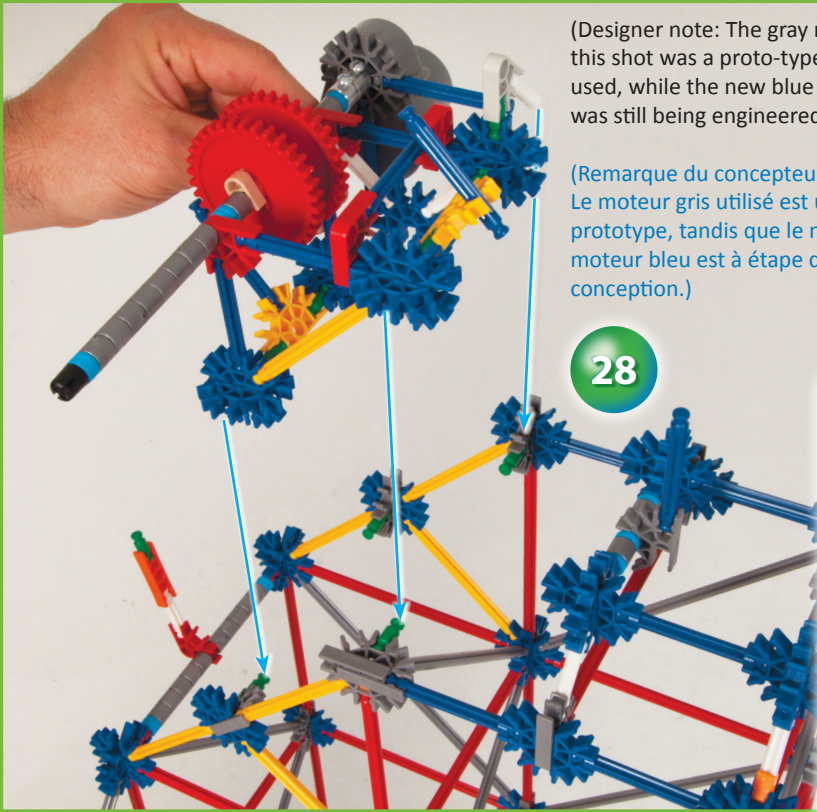
Poussez la tige noire (1) pleinement dans le coupleur (2). Serrez la vis de réglage avec un tournevis.



27

Be sure to push the 2 tan connectors into the holes of the red gears (3).

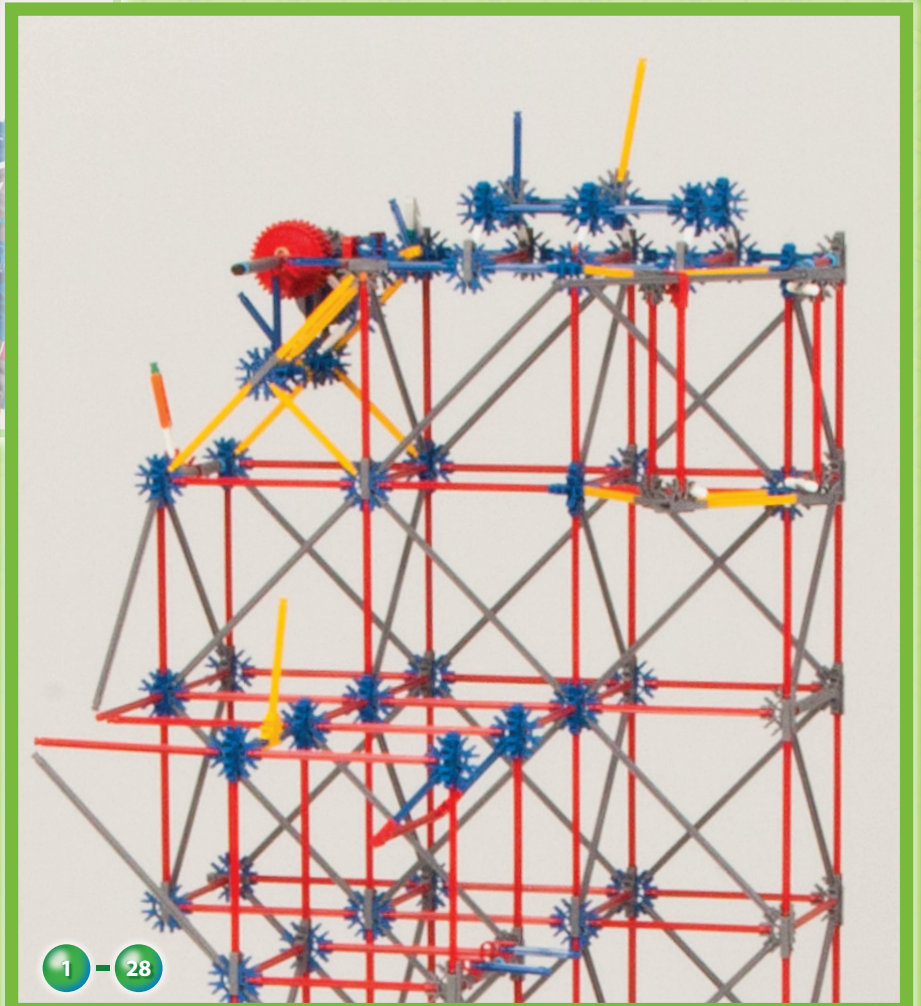
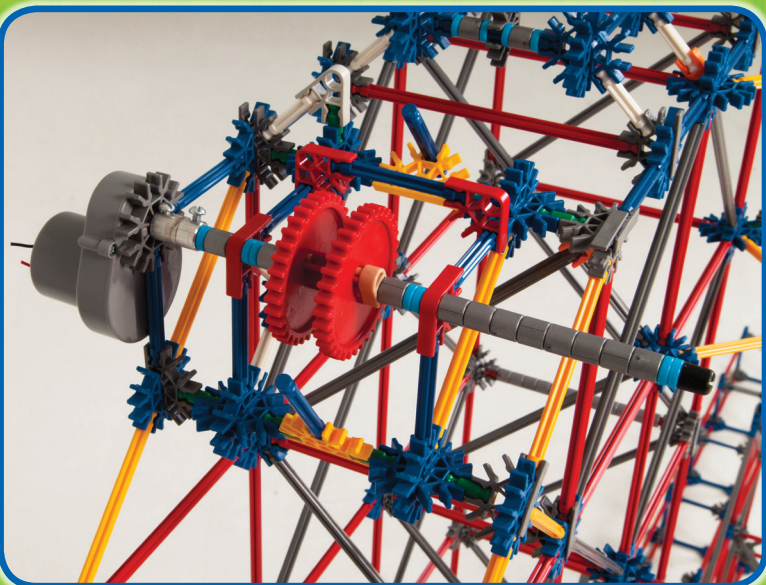
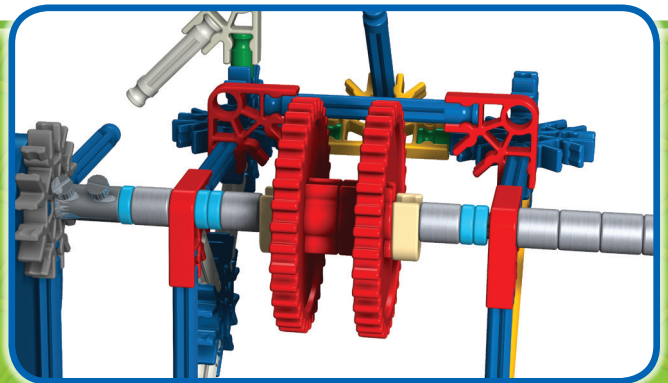
Assurez-vous de pousser les 2 connecteurs tan dans les trous du pignons rouge (3).



(Designer note: The gray motor in this shot was a proto-type that we used, while the new blue motor was still being engineered.)

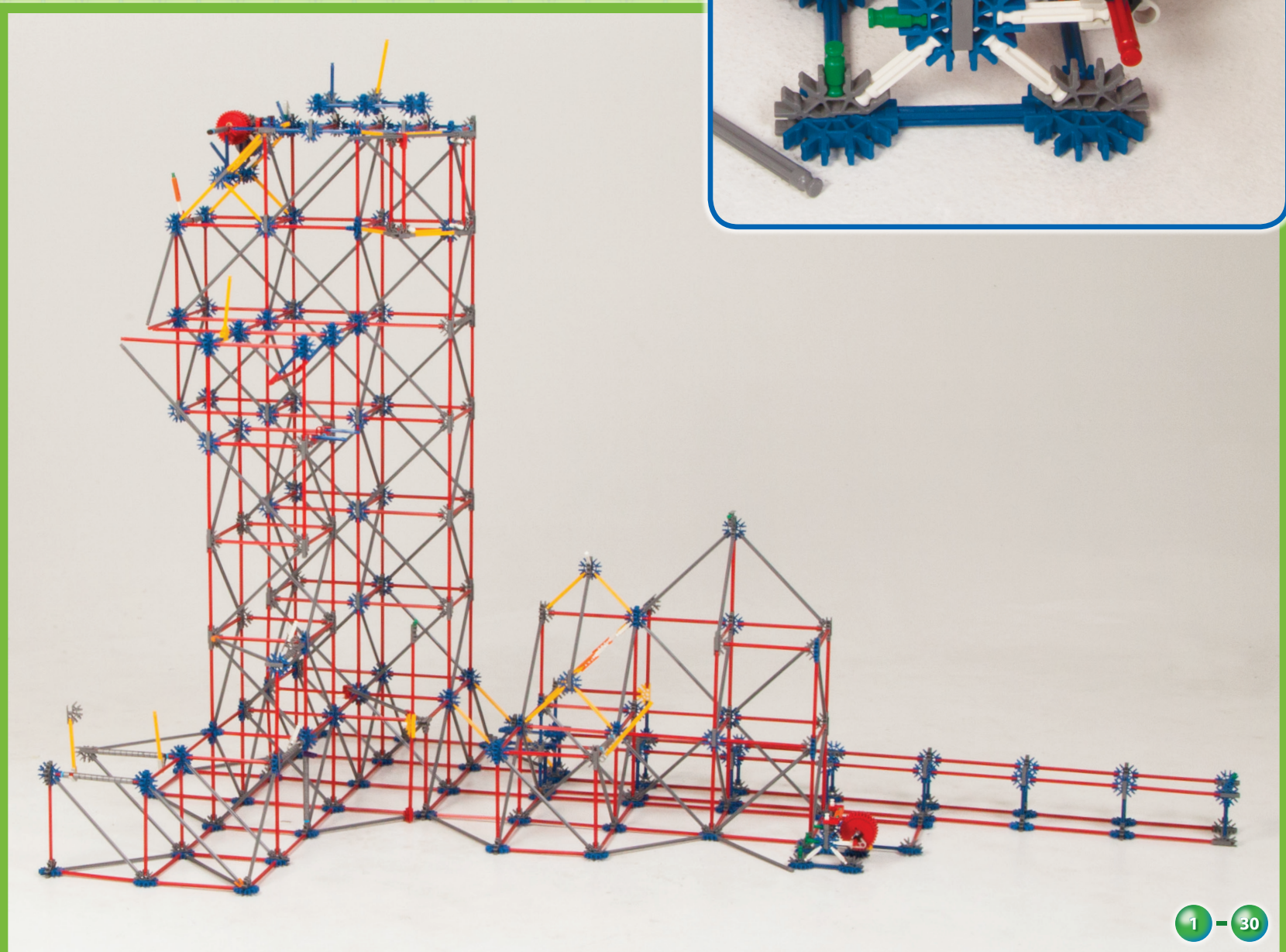
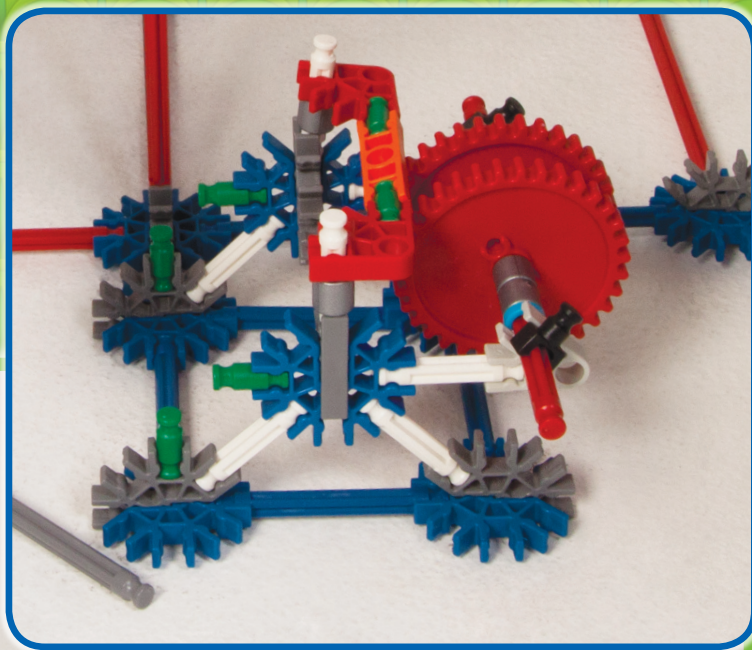
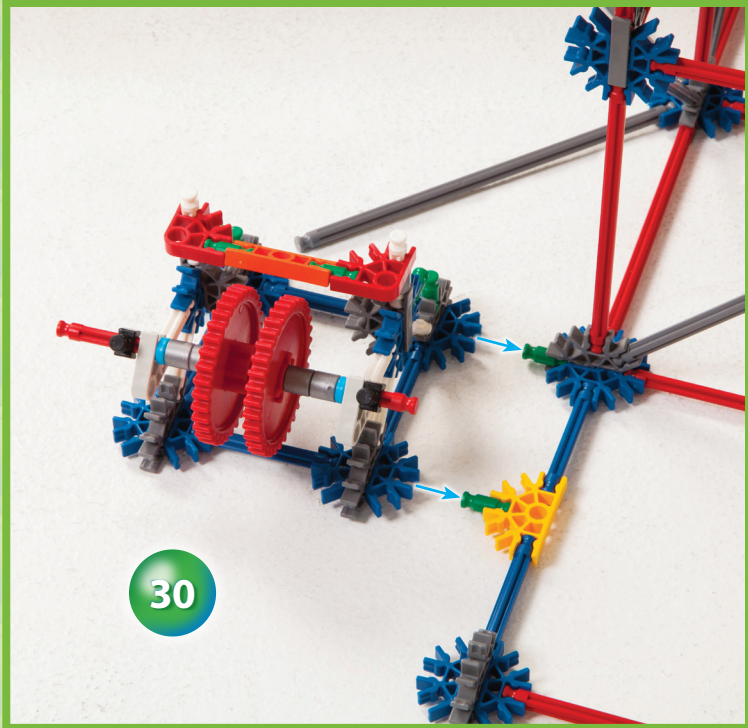
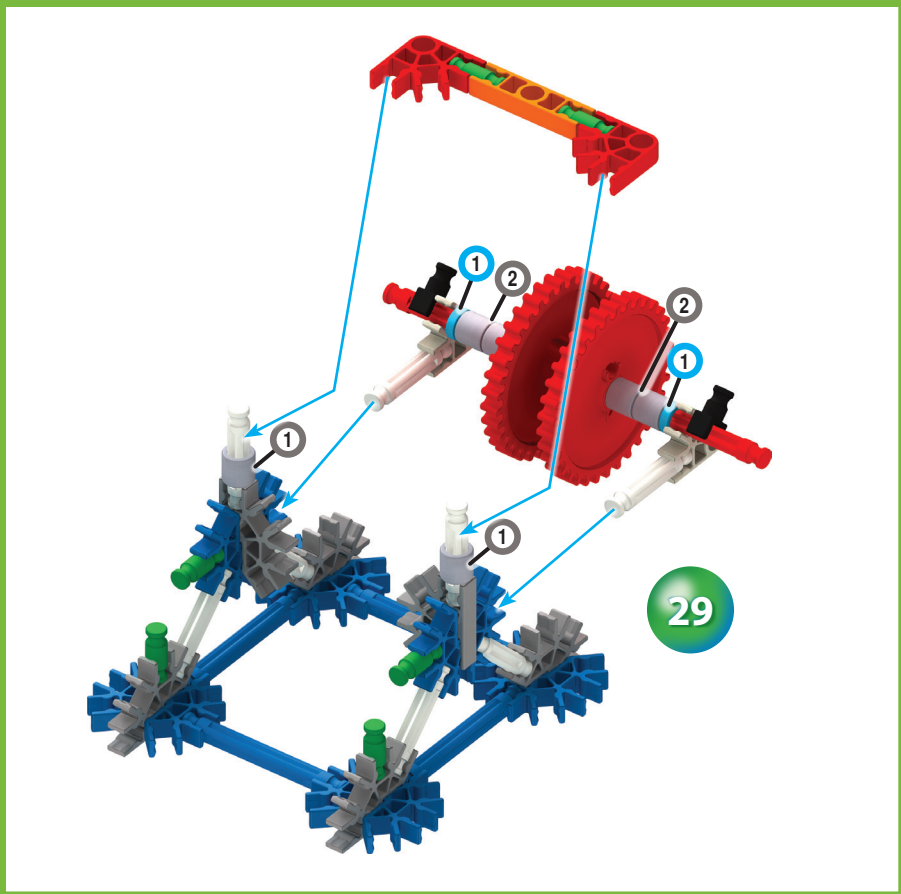
(Remarque du concepteur : Le moteur gris utilisé est un prototype, tandis que le nouveau moteur bleu est à étape de conception.)

28



1 - 28

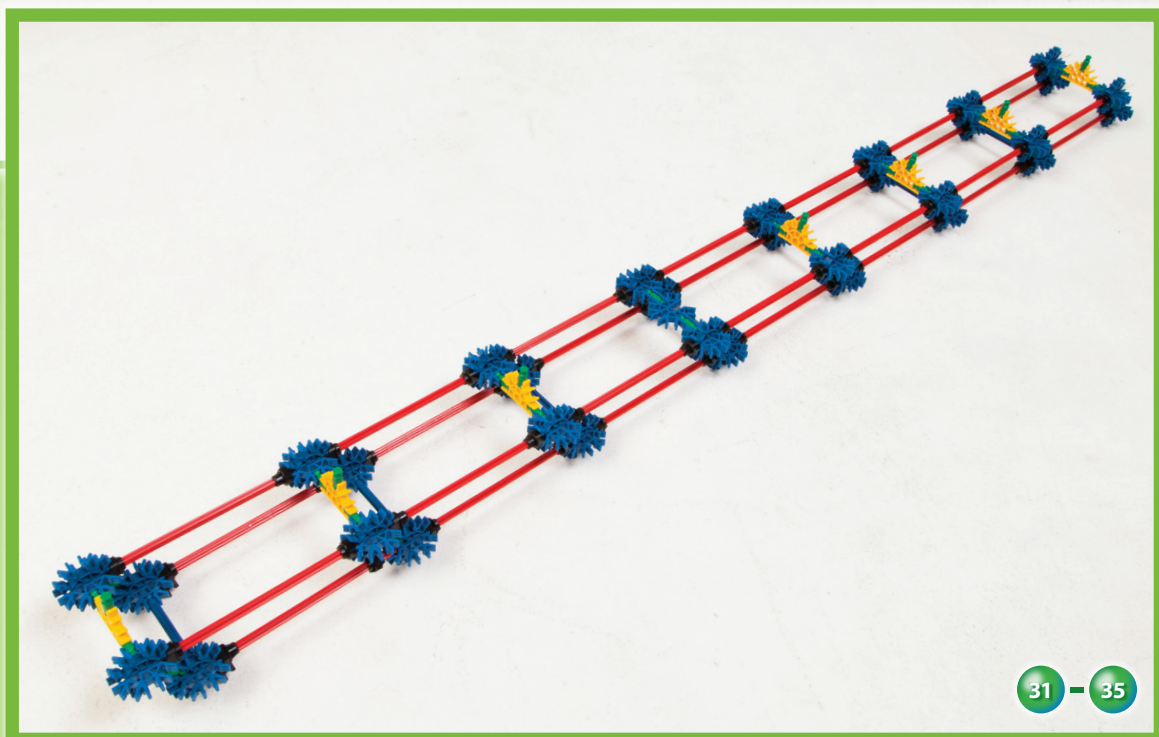
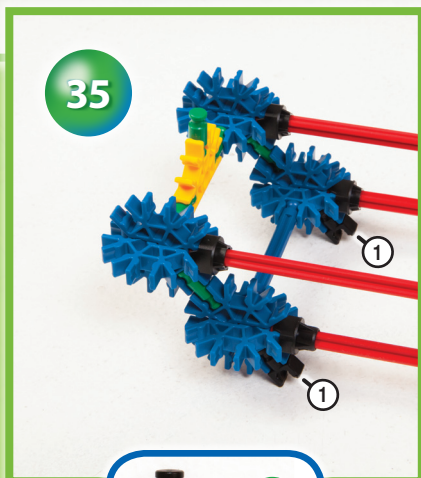
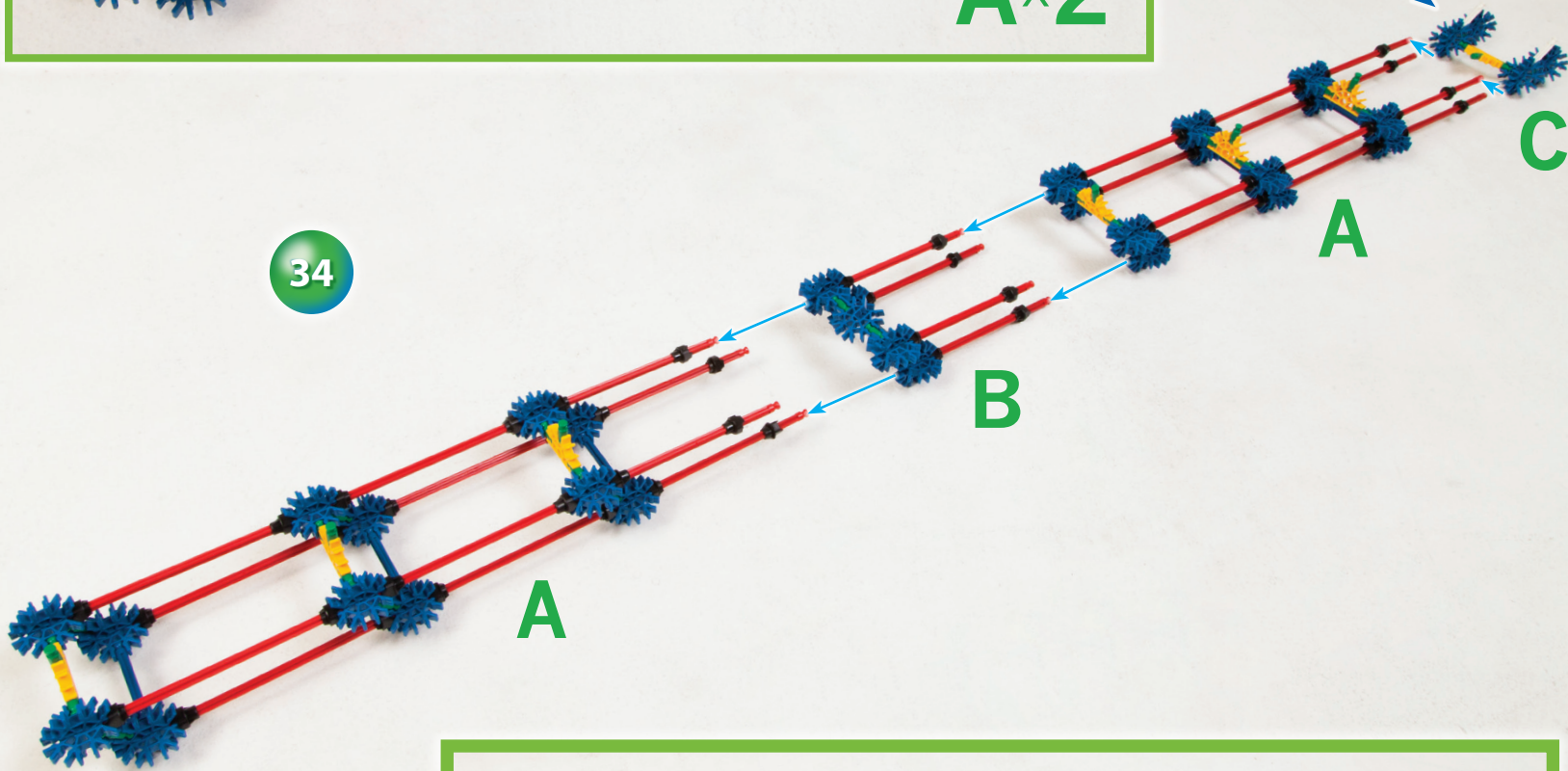
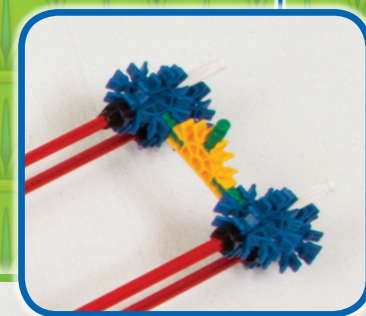
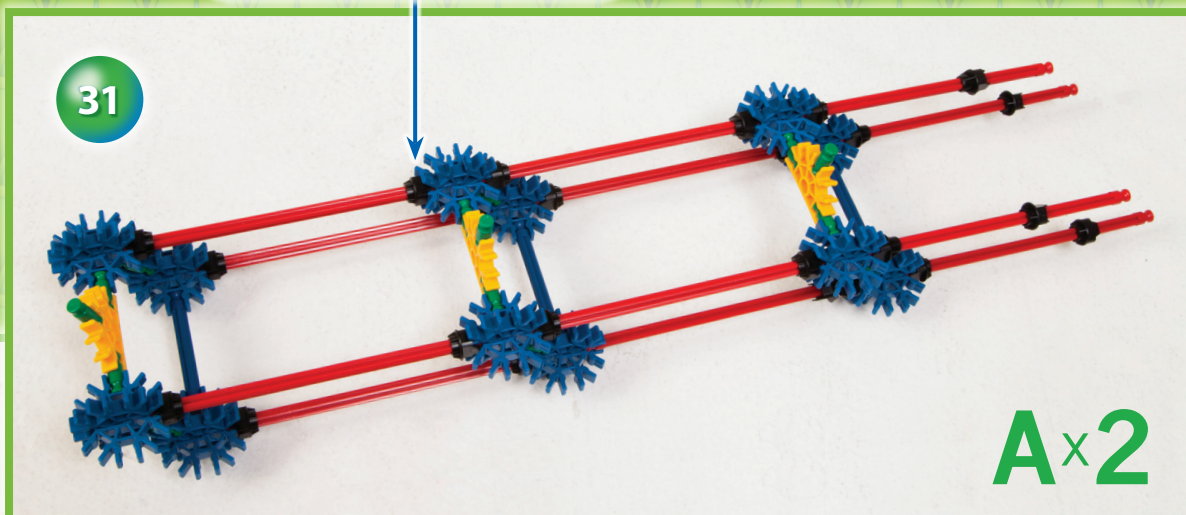
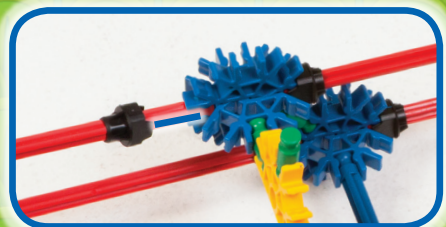




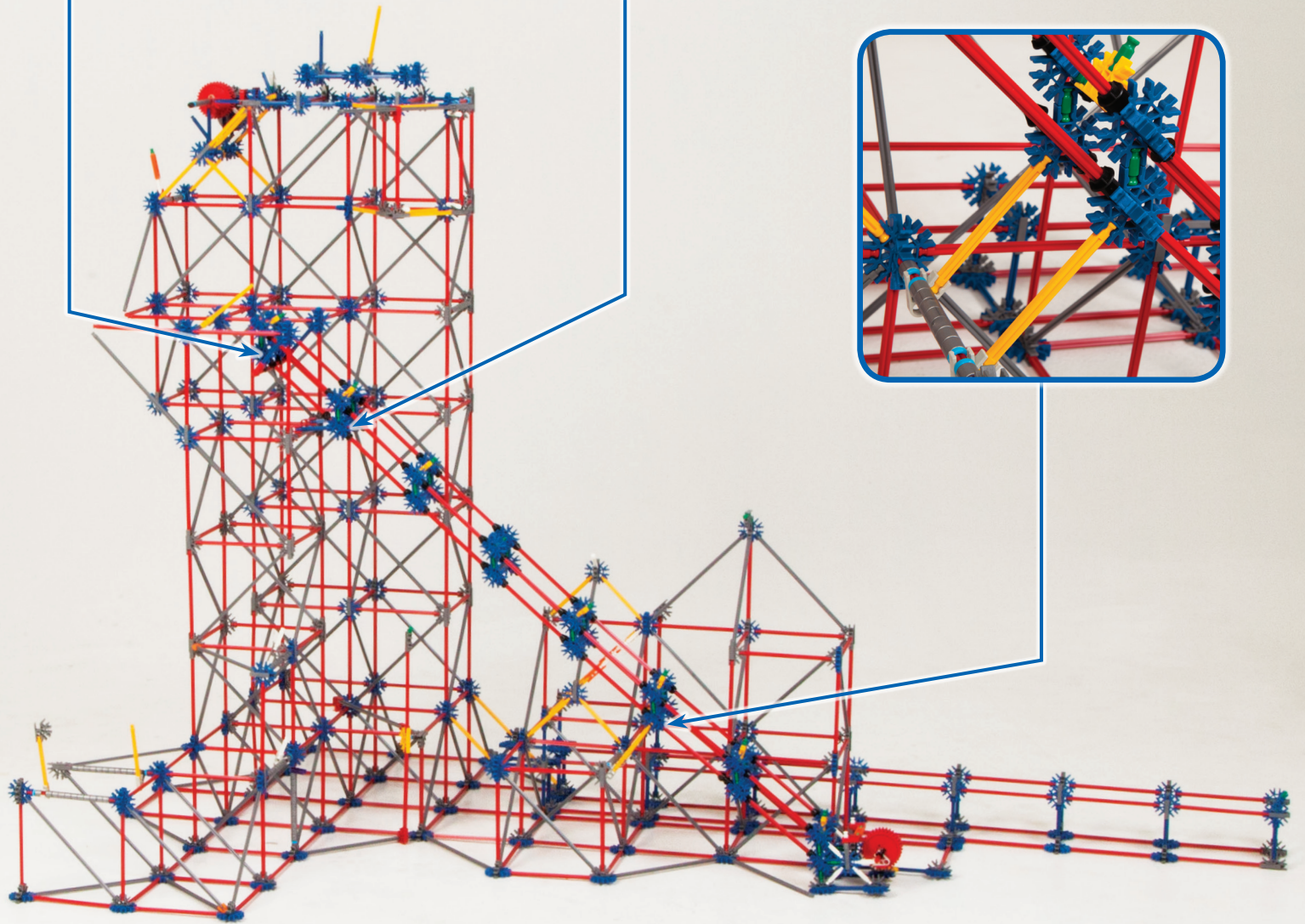
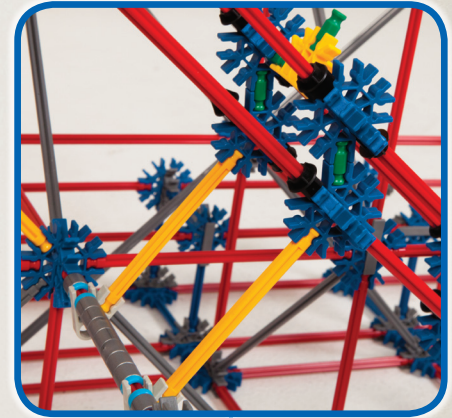
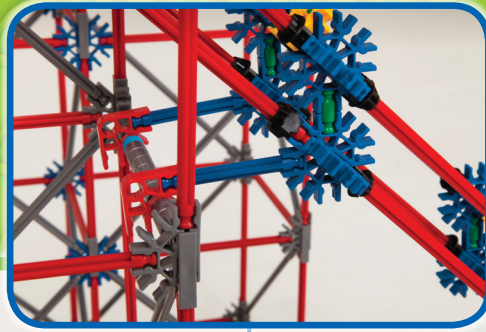
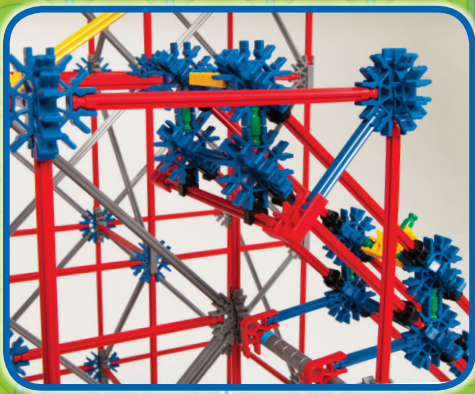


Make sure these black "rod locks" are pushed all the way to the end of each rod. This will keep the rods from popping out of the connector.

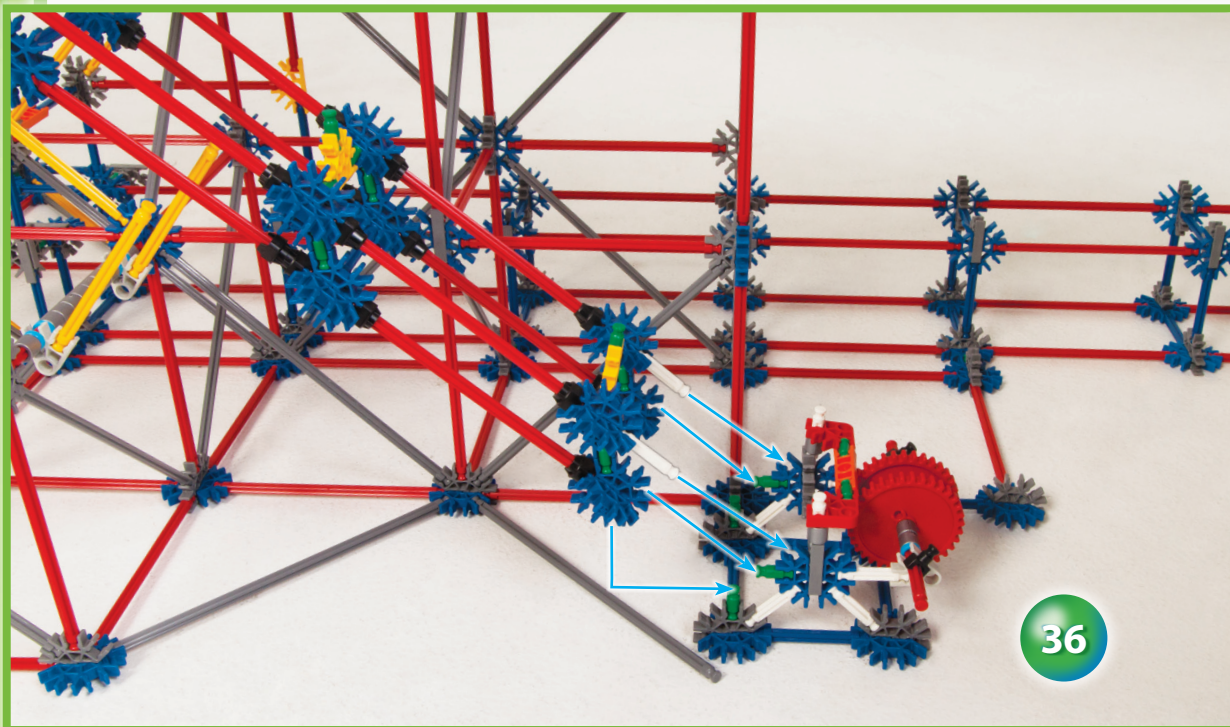
Assurez-vous que ces « verrouillages de tige » noirs sont poussés à la fin de chaque tige. Cela vous permettra de garder les tiges de sortir du connecteur.





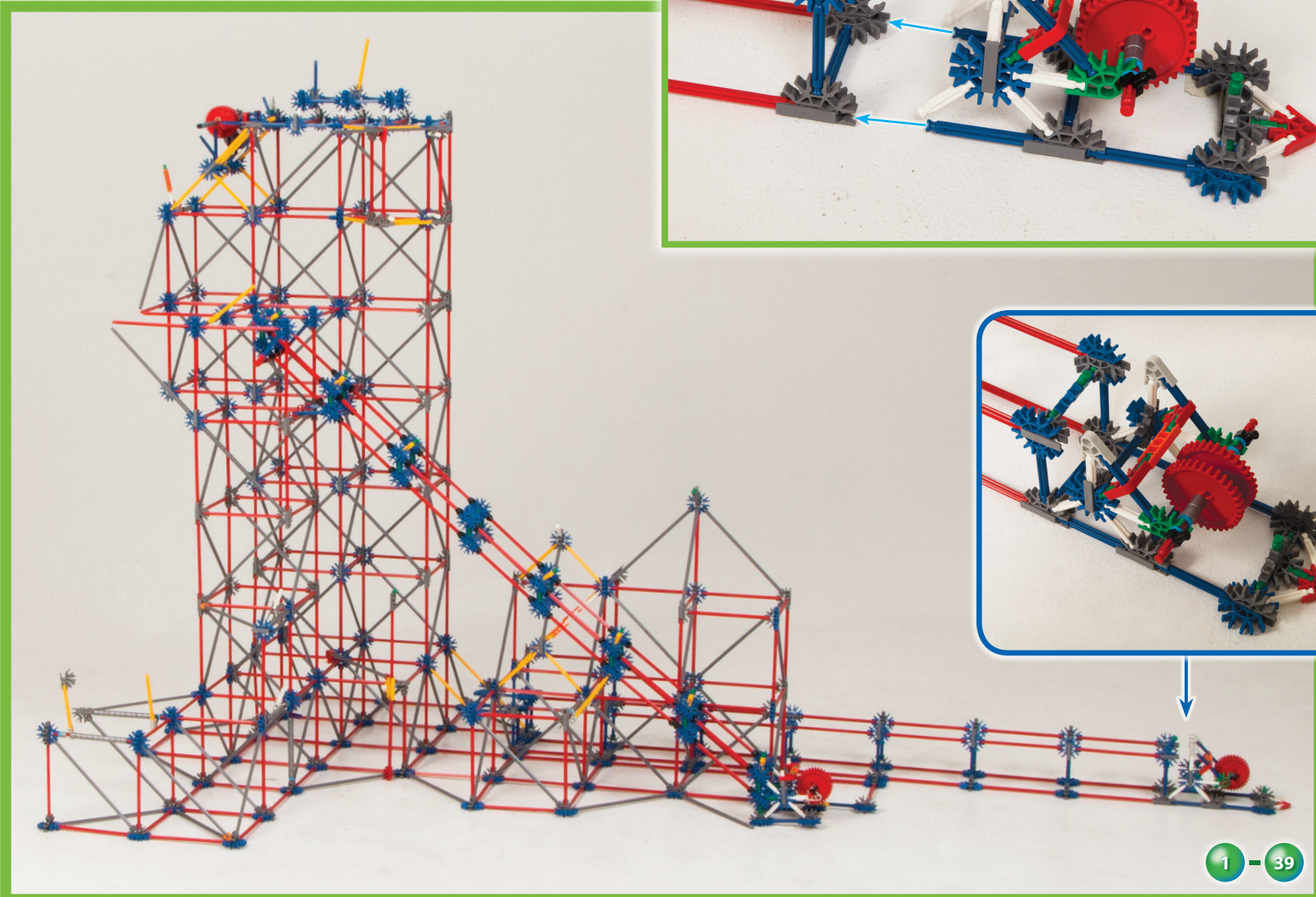
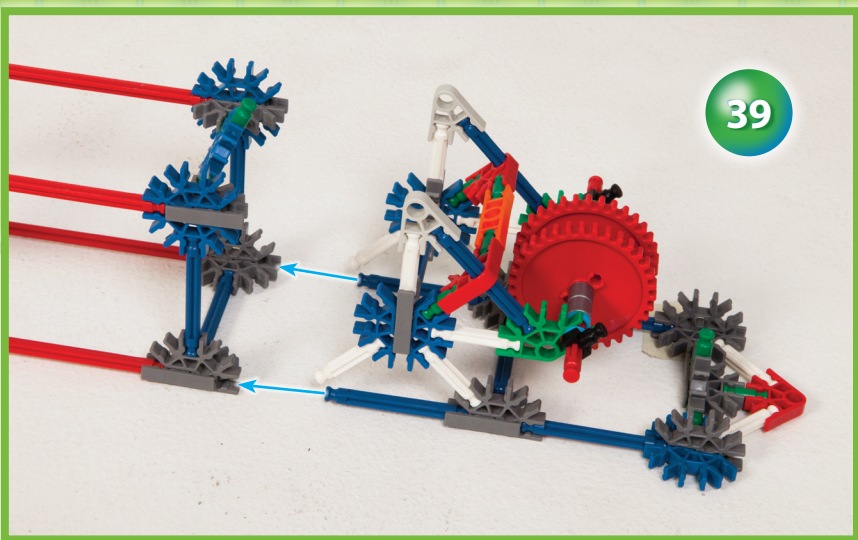
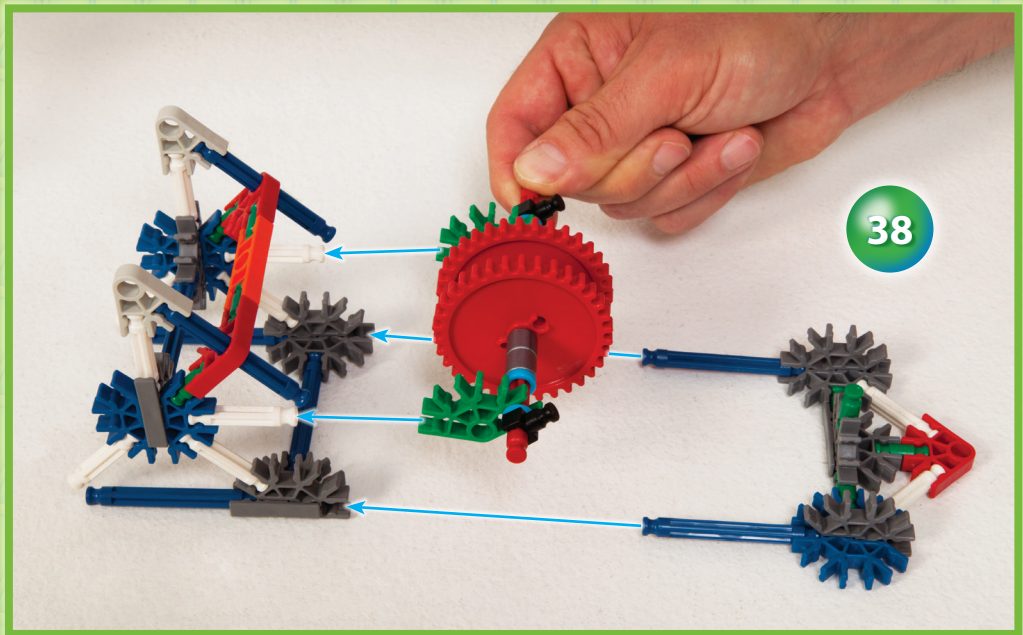
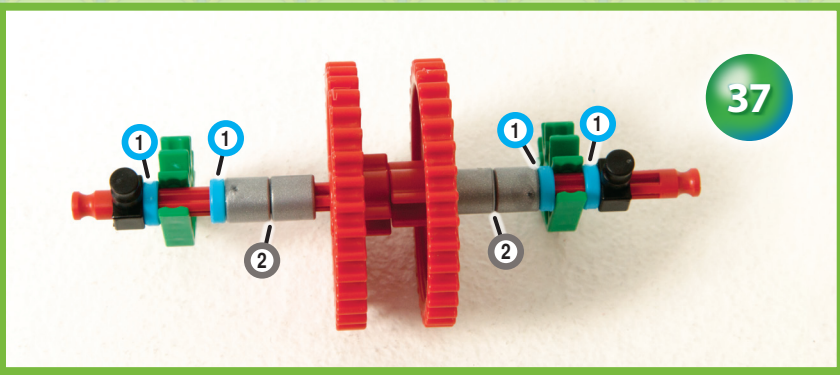


1 - 36



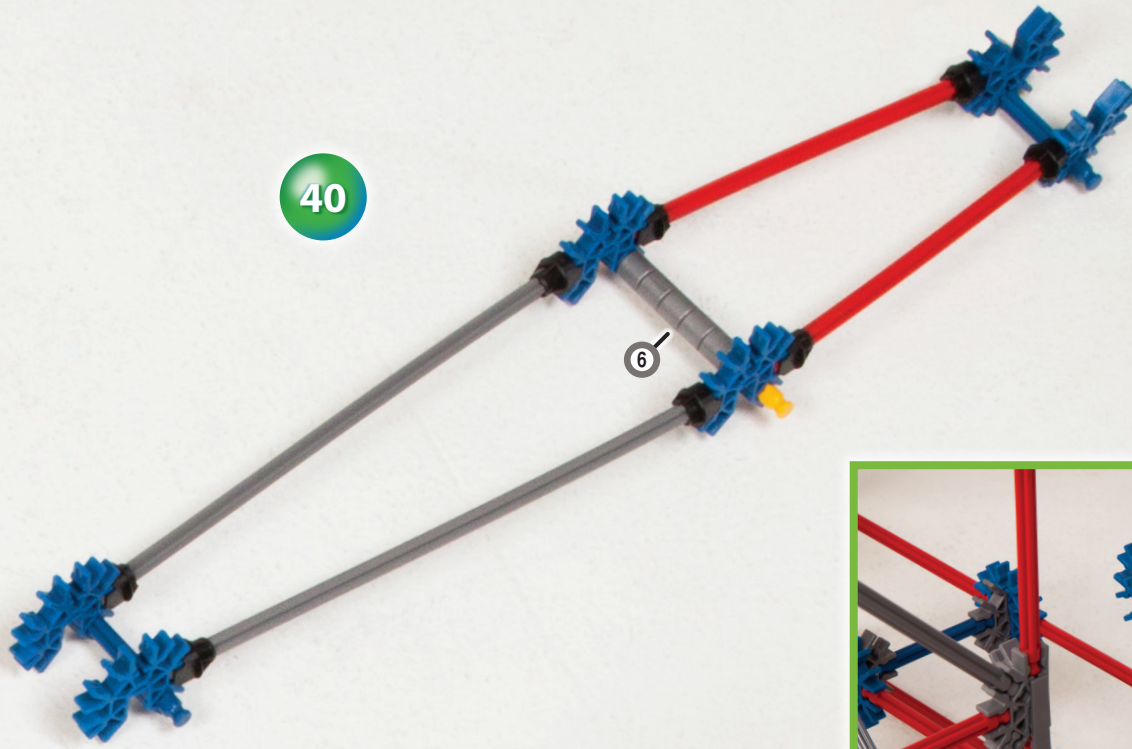
36



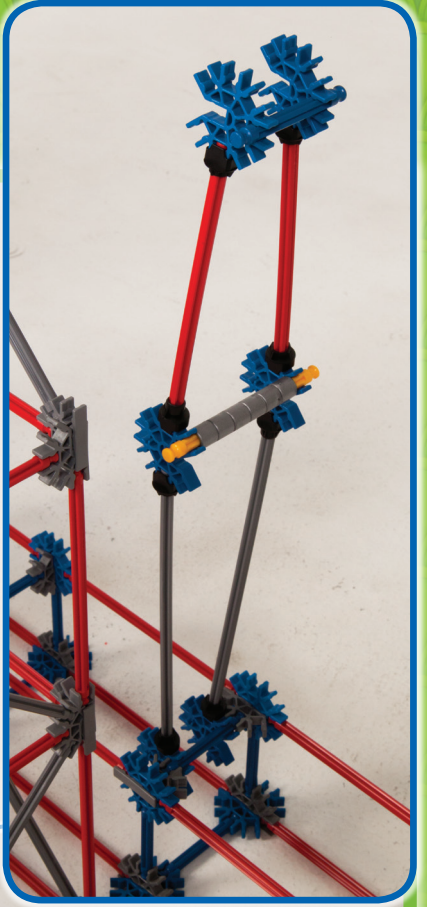
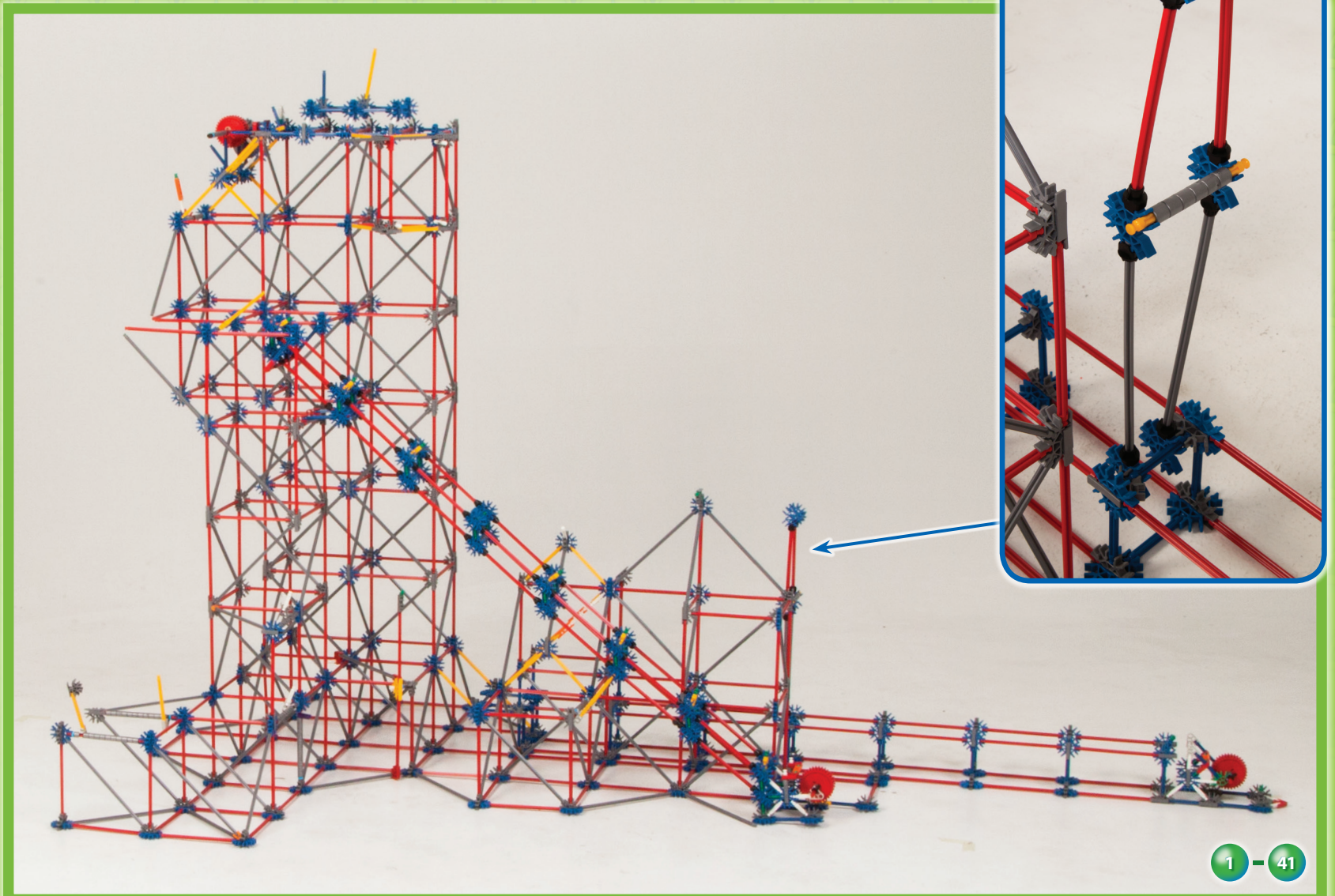
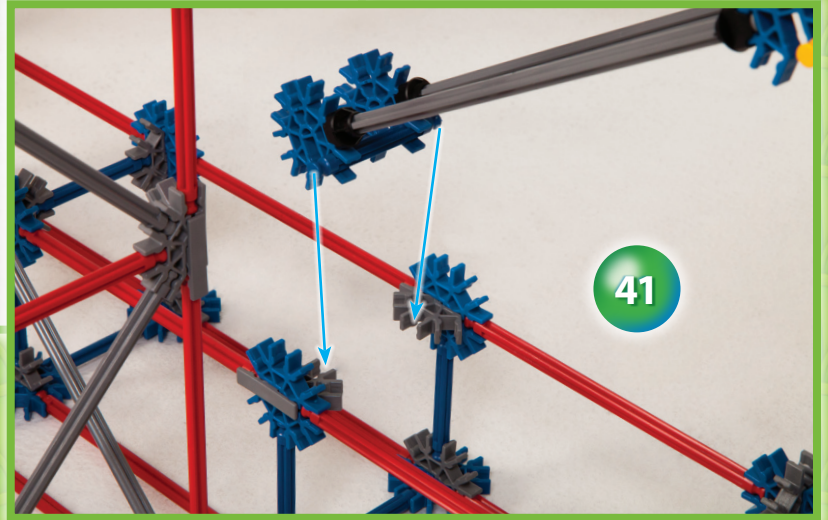




40



41



1 - 41



